

# DORNBIERN

AMTS- UND ANZEIGENBLATT | FREITAG 12. APRIL 2024 | NR. 15 | 152. JAHRGANG | WWW.DORNBIERN.AT | EURO 1,00



## **Jubiläumskonzert: Sonus Brass wird 30!**

Donnerstag, 18. April 2024

Kulturhaus Dornbirn, Saal Bira, 19:30 Uhr

Alle Informationen im Innenteil.



irr.at | Ausgestattet von ambros fine clothing

**VINCENT** N°8  
**DORNBIRN**  
**20/04/24**  
**13—18 UHR**



[vincentweintour.at](http://vincentweintour.at)  
vincentweintour



**Raiffeisen**

TOURISMUS / RATHAUS

## GROSSES INTERESSE AM ERWEITERTEN CAMPINGPLATZ

Die Erweiterung des Campingplatzes, die am vergangenen Freitag im Rahmen von „Fritag am füfe“ besichtigt werden konnte, lockte zahlreiche Gäste an den Platz in der Enz. Derzeit erfolgt die zweite Ausbaustufe, die bis zu Beginn der Sommersaison fertiggestellt sein wird. Für Campinggäste werden ergänzend zu den Zelt- und Stellplätzen für Wohnmobile 14 vollausgestattete Kleinapartments errichtet. „Dieses spezielle Angebot ist eine weitere Aufwertung für unseren Campingplatz, der seit der Erneuerung bei den Gästen sehr gut angenommen wird“, berichtet Bürgermeisterin Dipl.-Vw. Andrea Kaufmann. Die kleinen Wohnungen verfügen über jeweils 4 Schlafplätze, eine Küchenzeile, Bad, WC und Sitzgelegenheiten im Innen- wie auch Außenraum.

Der Campingplatz in der Enz hat seit dem Neubau vor rund fünf Jahren einen neuen Boom entfacht. Die Zahl der Gäste ist enorm gestiegen. In Verbindung mit dem eigenen Gastronomiebetrieb „Frischlucht“, modernsten Sanitärräumen und den Spiel- und Freizeitmöglichkeiten auch im Umfeld hat sich der Campingplatz zu einem äußerst beliebten 4-Sterne-Platz entwickelt. Moderne Campingplätze bieten neben den Zelt- und Stellplätzen für Wohnmobile auch Unterkünfte für Gäste, die nicht mit dem eigenen Zelt anreisen. Mit den neuen Kleinapartments wurde dafür ein Angebot für insgesamt 56 Gäste, bei Vollbelegung der Zimmer, geschaffen. Beim Neubau wurde an die bereits bestehende nachhaltige und hochwertige Architektur angeknüpft. Der pavillonartige Baukörper wurde in Holzbauweise mit Holz aus der Region errichtet. Die Planung stammt vom bekannten Holzbauarchitekten Johannes Kaufmann. Rund 2,3 Millionen Euro wurden von der Dornbirner Seilbahn AG in dieses Projekt investiert.

„Fritag am füfe“ eröffnet interessierten Besucher:innen regelmäßig einen Einblick in städtische Betriebe, laufende Bauprojekte oder aktuelle Themenbereiche. Jede und Jeder sind dabei herzlich willkommen. „Der Blick hinter die Kulissen soll helfen, die Betriebe der Stadt besser kennenzulernen sowie sich über die aktuellen Projekte informieren zu können“, erläutert Bürgermeisterin Dipl.-Vw. Andrea Kaufmann die Ziele von „Fritag am füfe.“ Im Gespräch mit kompetenten Ansprechpartner:innen, die bei diesen Terminen vor Ort sind, können auch aktuelle Fragen geklärt werden.



### Daten zum Campingplatz Dornbirn:

- 103 Standplätze (jeder Platz verfügt über Stromversorgung und Frischwasser); 28 davon haben Grauwasserentsorgung am Standplatz
- 14 Kleinapartments mit jeweils 4 Schlafplätzen, eine Küchenzeile, Bad, WC und Sitzgelegenheiten im Innen- wie auch Außenraum. Zimmer: 24,8 m<sup>2</sup>, Bad-WC: 2,9 m<sup>2</sup>, Gesamtfläche Einheit: 27,7 m<sup>2</sup>.
- Gastro „Frischlucht“ mit Sitzmöglichkeiten innen und außen; Frühstück, Brunch am Samstag, Sonntag und an Feiertagen.
- Sanitärgebäude: Duschen- bzw. WC-Anlage getrennt für Frauen und Männer, Familienbad, Barrierefreies Bad/WC, Waschküche (Waschmaschine & Trockner), Spülzeile
- Spielplatz
- Freies WLAN für gebuchte Standplätze sogar mit größerer Bandbreite (ohne Aufpreis, schon im Preis inkludiert)
- E-Ladestation für Autos; 2 Parkplätze direkt vor dem Camping

### Informationen:

[www.camping-dornbirn.at](http://www.camping-dornbirn.at)

E [info@camping-dornbirn.at](mailto:info@camping-dornbirn.at)

JUGEND / UMWELT

## JUGENDKLIMARAT WAR AUF DER MESSE

**Zahlreiche Besucher:innen haben sich auf der Frühjahrsmesse „Schau“ in der jungen Halle über den Jugendklimarat der Stadt Dornbirn informiert. „Mehr als 100 jugendliche Besucher:innen haben sich auch am Gewinnspiel beteiligt und dabei Wissenswertes über vier beispielhafte Klimaschutzprojekte in unserer Stadt erfahren“, berichtet Bürgermeisterin Dipl.-Vw. Andrea Kaufmann. „Ziel der Initiative war es, Klimaschutz-Pioniere vor den Vorhang zu holen. Vor allem ging es auch darum, Projekte vorzustellen, bei denen Jugendliche mitmachen können“, ergänzt Jugendstadträtin Mag. Elisabeth Edler. Daraus sollten durchaus auch eigene und neue Ideen entstehen, die in den Jugendklimarat einfließen können. In breiterer Form wird der Jugendklimarat in diesem Jahr in die Umsetzung vorgeschlagener Projekte eingebunden.**

Von vier Klimaschutzprojekten, die in Dornbirn umgesetzt und auf der Messe vorgestellt wurden, sollten die Jugendlichen nicht nur lernen, sondern beim Gewinnspiel auch die für sie bedeutendste Initiative auswählen. Präsentiert wurden die „Essbare Stadt“, der „Offene Kühlschrank“, die „City Nature Challenge“ der inatura und das „Repaircafé“ der OJAD. Die Umfrage erfolgte digital über ein vom aha zur Verfügung gestelltes Tool. Unter dem Motto „über wel-

ches Klimaschutzprojekt willst du mehr wissen?“ konnte wichtiges „Know-how“ vermittelt werden. Gleichzeitig wurden die Jugendlichen animiert, eigene Ideen zu entwickeln und später in den Jugendklimarat einzubringen. Die Auswertung und Auslosung der Gewinner:innen werden in den kommenden Wochen erfolgen.

### Zum Dornbirner Jugendklimarat

Der Dornbirner Jugendklimarat ist eine Initiative der Jugendabteilung der Stadt Dornbirn und des FEB Büros im Amt der Vorarlberger Landesregierung, in Zusammenarbeit mit dem Dornbirner Jugendnetzwerk aha, offene Jugendarbeit und jugendornbirn sowie zahlreichen Netzwerkpartnern. Der Dornbirner Jugendklimarat, steht im Zeichen der Jugendbeteiligung und bietet jungen Menschen die Möglichkeit, aktiv an der Gestaltung einer nachhaltigen Zukunft teilzunehmen. Ein besonderer Fokus liegt auf der Entwicklung von Projektideen und Empfehlungen in den Bereichen Mobilität und Transport, Konsum, Zusammenleben und Stadtentwicklung.

Weitere Infos zum Jugendklimarat unter:  
<https://dornbirn.at/jugendklimarat>



## UMWELT

## LANDSCHAFTSREINIGUNG IN DORNBIRN

Zahlreiche Vereine und Schulklassen haben das gute Wetter der vergangenen Tage genutzt, um bei der Landschaftsreinigung den ihnen zugeteilten Abschnitt von Müll und Unrat zu befreien. Insgesamt beteiligen sich rund 28 Schulklassen, 21 Vereine sowie vier private Initiativen an der Landschaftsreinigung in Dornbirn. „Dieses ehrenamtliche Engagement der Dornbirner:innen ist bemerkenswert und für unseren Naturraum unbezahlbar“, bemerkt Bürgermeisterin Dipl.-Vw. Andrea Kaufmann. Die Landschaftsreinigung wird auch heuer über einen Zeitraum von zwei Wochen, vom 2. bis zum 14. April, durchgeführt. Die Schulen und Vereine haben damit die Möglichkeit, ihren „Aufräumtag“ selbst einzuteilen. „Diese Flexibilität wird vor allem von den Vereinen und den Schulkassen geschätzt. Die rund 500 freiwilligen Helfer:innen sammeln auch heuer in den 34 Einsatzgebieten achtlos weggeworfenen Müll“, ergänzt Umweltstadträtin Dr. Juliane Alton. Im vergangenen Jahr wurden dabei mehr als 700 Abfallsäcke gefüllt.

Die Stadt stellt für die Sammlung Handschuhe und Abfallsäcke zur Verfügung, die zu den Öffnungszeiten im Werkhof abgeholt werden können. „Ideal wäre es, wenn die gefüllten Säcke wieder beim Werkhof abgegeben werden“, ergänzt Umweltstadträtin Dr. Juliane Alton.

### Landschaftsreinigung Dornbirn

2. bis 14. April

Abholzeiten beim Werkhof:

Montag bis Donnerstag 7:00 bis 11:00 sowie 13:00 bis 17:00 Uhr

Freitag 7:00 bis 11:00 Uhr

Informationen für die Vereine und Schulklassen unter E [umwelt@dornbirn.at](mailto:umwelt@dornbirn.at) oder unter der T +43 5572 306 5500.

Bei der traditionell jedes Jahr im Frühling durchgeführten Landschaftsreinigung durchkämmen die Gruppen vorwiegend die Fluss- und Bachläufe aber auch die Parkanlagen und Naherholungsgebiete der Stadt und sammeln jenen Müll, der sich über das Jahr verteilt hier angesammelt hat oder achtlos weggeworfen wurde. Insgesamt werden dabei rund 700 Abfallsäcke gefüllt. Leider müssen dabei auch immer wieder sperrige Abfälle wie Fahrräder oder andere größere Gegenstände gesichert und entsorgt werden. Insgesamt werden pro Jahr rund 3500 kg Müll bei der Landschafts- und Uferreinigung gesammelt.



Die erste Klasse der Mittelschule Baumgarten war in ihrem „Aufräumbereich“ bereits erfolgreich unterwegs.

## TIEFBAU

## STRASSENSANIERUNG ESCHENAU

Die Arbeiten für die Straßensanierung in Eschenau laufen auf Hochtouren. Von März bis voraussichtlich Ende Juli werden im Bereich zwischen der Kreuzung Eschenau/Haidach bis zur Zufahrt beim Haus Eschenau 3 umfassende Sanierungsmaßnahmen durchgeführt. Aktuell werden unter anderem bergseits neue Stützmauern errichtet. „Wir sanieren damit nicht nur die Straße, sondern verhindern auch weitere Rutschungen im Straßenkörper. Die Arbeiten sind auch wichtig, um die Standfestigkeit der angrenzenden Gebäude zu sichern“, berichtet Bürgermeisterin Dipl.-Vw. Andrea Kaufmann. „Neben der Straßensanierung erfolgen umfassende Hangsicherungen sowie die Erneuerung der Entwässerung, der Straßenbeleuchtung und teilweise auch des Kanals“, ergänzt Tiefbaustadtrat Markus Fäßler. Die Durchfahrt ist während der Bauarbeiten gesperrt.



Das gilt aus Sicherheitsgründen auch für Fußgänger:innen und Freizeitsportler:innen. Sie müssen während der Bauarbeiten andere Routen wählen. Vor allem Mountainbiker:innen, die sich auf dem Weg in das Dornbirner Berggebiet befinden, bringen sich beim Versuch, die Baustelle zu passieren, in Gefahr. Die Platzsituation ist auf der schmalen Straße durch die Baumaschinen sehr beengt. Gefahrenquellen sind rückwärtsfahrende LKW's, der Schwenkbereich der Bagger sowie die notwendige Materiallagerung auf der Straße.



Der geologisch anspruchsvolle Untergrund der Straße Eschenau macht eine umfangreiche Sanierung notwendig. Erste Abschnitte der Straße wurden in den Jahren 2013 bis 2016 saniert. Heuer erfolgt ein weiterer Bereich. In den kommenden Monaten wird die Straße auf einer Länge von rund 330 Meter saniert und auf eine Fahrbahnbreite von 3,50 m ausgebaut. Dafür sind umfangreiche und dauerhafte Hangsicherungsmaßnahmen erforderlich. Der Hang wird mit Anker, gemauerten Steinschichtungen und teilweise auch Spritzbeton gefestigt. In Zuge dieser Maßnahmen werden auch die Straßenentwässerung und die Straßenbeleuchtung erneuert und ausgebaut. Weitere Maßnahmen betreffen in Teilbereichen die Wasserleitung sowie den Abwasserkanal.

### Notwendige Sperren und Umleitungen

- Anrainer:innen im Baustellenbereich werden über ihre Zufahrtsmöglichkeit laufend nach Baufortschritt von der ausführenden Firma vor Ort informiert.
- Der Durchgang und die Durchfahrt im Baustellenbereich sind während der Bauzeit nicht gestattet. Es besteht aus Sicherheitsgründen ein allgemeines Fahrverbot. Auch Fußgänger:innen und Radfahrer:innen können die Baustelle nicht passieren.
- Die Umleitung für die Bewohner:innen ab den Objekten Eschenau 4a wird über die Gechelbachgasse und Gütle geführt.

## MOBILITÄT

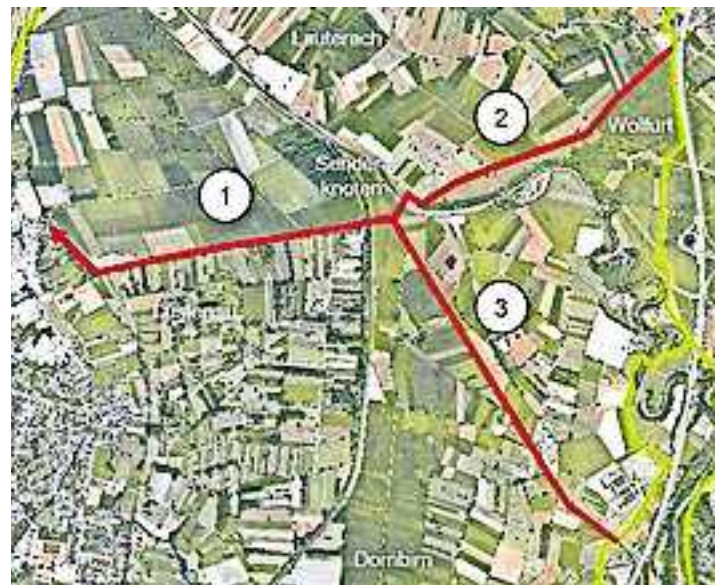
## RADFAHREN DURCHS RIED: DETAILPLANUNG BEGINNT

**Für die neue Radwegverbindung zwischen Wolfurt, Lustenau und Dornbirn werden die Detailplanungen begonnen. In einem konstruktiven, kooperativen Prozess wurde in den vergangenen Jahren ein Vorprojekt für die schnelle, sichere und umweltverträgliche Verbindung durch die nördlichen Riedgebiete ausgearbeitet. Dieser Prozess ist abgeschlossen, nun werden die konkreten Detailprojekte zur Einreichung vorbereitet.**

Die weitere Projektplanung und -durchführung erfolgt nun abschnittsweise. Aktuell laufen vertiefende Planungen (Einreichplanungen) für die Ost-West-Achse, die Verbindung zwischen Lustenau und Wolfurt/Lauterach über die Senderbrücke (Abschnitt 1 und 2), sowie für den Südanchluss Richtung Dornbirn parallel zur L42 (Abschnitt 3). Auf allen drei Teilstrecken sollen vom motorisierten Verkehr getrennte Radverkehrsanlagen entstehen.

Im Abschnitt 1 (Lustenau bis Senderbrücke) wird in Abstimmung mit der Ortsgemeinde Au ein radfahrfreundlicher Ausbau des bestehenden Wirtschaftsweges angestrebt. Im östlichen Bereich soll die Radroute parallel zur L41 bis zur Senderbrücke verlaufen. Der Abschnitt 2 erstreckt sich vom Sender in Richtung Osten bis Wolfurt, wo die Radroute in das bereits bestehende Radwegenetz mündet. Die Trassierung erfolgt hier abseits der L41 auf dem Damm des Landgrabens.

Auch für den Abschnitt 3 – entlang der L42, Höchster Straße – wird eine eigenständige Anlage für den Radverkehr geplant. Dieser Bereich erstreckt sich von der Werbenbrücke (Brücke über A14) bis zum Senderknoten. Hier ist die Verschmälerung der L42 zugunsten eines verringerten Flächenbedarfs für den Bau einer baulich getrennten Radroute geplant. Auch die Querung der L42 im Bereich Werbenhof in Nord-Süd-Richtung soll für den Radverkehr sicher gestaltet werden.



## FAMILIE

## KINDERSCHUTZKONZEPT FÜR DIE ELEMENTARPÄDA- GOGISCHEN EINRICHTUNGEN

**Die Stadt Dornbirn hat für ihre Kindergärten und Spielgruppen ein neues Kinderschutzkonzept entwickelt. „Mit klaren Strukturen, niederschweligen Anlaufstellen für die Kinder und die Eltern, aber auch laufenden Schulungen wollen wir mehr Sensibilität zu diesem Thema schaffen“, berichtet Bürgermeisterin Dipl.-Vw. Andrea Kaufmann. „Gerade beim Kinderschutz ist es wichtig, aufmerksam zu sein und bei Bedarf die richtigen Schritte zu setzen. Für die Mitarbeitenden in unseren Betreuungseinrichtungen bietet das Konzept die**

**dafür notwendigen Informationen“, ergänzt Familienstadträtin Marie-Louise Hinterauer. Mit der Vorlage des Kinderschutzkonzepts für die elementarpädagogischen Einrichtungen kommt die Stadt ihrer Verpflichtung aus dem Kinderbildungs- und Betreuungsgesetz nach.**

Kinderschutzkonzepte sollen dabei helfen, für die Kinder einen sicheren Ort zu schaffen und sie vor verschiedenen Formen von Gewalt zu schützen. Als Trägerin von 20 Kin-

dergärten und acht Spielgruppen kommt die Stadt dieser Verantwortung nach. In den Dornbirner Kindergärten und Spielgruppen werden rund 1.400 Kinder im Alter zwischen einem und sechs Jahren gefördert, gebildet, betreut und auf die Schule vorbereitet. Rund 300 Elementarpädagog:innen und Assistent:innen begleiten die Kinder auf diesem Weg. Als Kinderschutzbeauftragte und Ansprechpartnerinnen stehen die Leiterinnen der Kindergärten und Spielgruppen zur Verfügung. Sie sorgen dafür, dass das Kinderschutzkonzept von den Mitarbeitenden in der Praxis umgesetzt und gelebt wird. Dazu gehört auch, die Eltern und Erziehungsberechtigte zu informieren und bei Abklärungen oder in der Zusammenarbeit mit Behörden als Ansprechpartnerinnen zur Verfügung zu stehen. Bei fachlichen Fragen und Einschätzungen zum Kindeswohl kann zudem die Kindergarten-Sozialarbeiterin der Stadt Dornbirn von allen Einrichtungsleiterinnen kontaktiert werden.

### Meldestelle Kinderschutz

Das Kinderschutzkonzept soll sowohl vorbeugend wirken, bietet aber auch für den Fall einer Grenzverletzung oder einer gewalttätigen Handlung Anleitungen und konkrete Maßnahmen. Alle Vorkommnisse erhalten die volle Aufmerksamkeit. Die Mitarbeitenden kennen das Kinderschutzkonzept und wissen durch die Schulungen und Auseinandersetzung damit, was in welchem Fall zu tun ist. Auch Eltern haben die Möglichkeit, Vermutungen oder Beobachtungen bei der Kinderschutzbeauftragten oder den Mitarbeitenden zu melden. Dies kann entweder direkt in der Einrichtung in einem persönlichen Gespräch passieren oder aber über die „Meldestelle Kinderschutz“ per E-Mail unter [kinderschutz@dornbirn.at](mailto:kinderschutz@dornbirn.at)



© Martin Schachenhofer, Land Vorarlberg

### Die wesentlichen Inhalte des Kinderschutzkonzepts

- Definitionen von Gewaltformen und Grenzüberschreitungen gegenüber Kindern
- Identifikation von möglichen Risikofaktoren
- Präventive Maßnahmen und Schutzfaktoren
- Handlungsanleitungen im Verdachtsfall
- Kontaktdaten von Anlaufstellen
- Gesprächsleitfäden und Arbeitsblätter für die Praxis in den Anhängen

### Information auf der Website der Stadt Dornbirn unter:

[www.dornbirn.at/kinderschutz](http://www.dornbirn.at/kinderschutz)

## FREIWILLIGES ENGAGEMENT

# LUST AUF EHRENAMT: NEUES INFOPORTAL FÜR DORNBIERN

Die Stadt Dornbirn hat letzte Woche vor rund 40 Vereinen das neue Informationsportal zum Thema Ehrenamt präsentiert. Hier finden Interessierte alle Fragen und Antworten zum freiwilligen Engagement in Dornbirn. Hier sind alle Bereiche aufgeführt, in denen ehrenamtliche Arbeit möglich ist. Personen, die sich für ein Ehrenamt interessieren, können sich direkt an die jeweiligen Vereine und Institutionen wenden oder an die Stelle für freiwilliges Engagement im Rathaus, erklärt Stadträtin Marie-Louise Hinterauer, die

zuständige Referentin in der Stadtregierung: „Das ist die Drehscheibe zwischen Angebot und Nachfrage, hier kann auch eine individuelle Beratung vereinbart werden. Mittels Fragebogen kann das passgenaue Ehrenamt gefunden werden.“ Brandneu ist auch der Bereich für Vereine und Organisationen, berichtet Bürgermeisterin Dipl.-Vw. Andrea Kaufmann: „Hier können sich alle Dornbirner Vereine selbst eintragen und in kurzen Steckbriefen präsentieren. Das erleichtert den Dornbirner:innen die Suche nach Angeboten,



**das hilft den Vereinen beim Finden von Ehrenamtlichen, das ist eine tolle und beeindruckende Übersicht, wie viel Großartiges in unserer Stadt angeboten wird.“ Das Infoportal zum Ehrenamt und die Vereinsdatenbank sind auf der Homepage der Stadt unter [www.dornbirn.at/lustaufehrenamt](http://www.dornbirn.at/lustaufehrenamt) zu finden.**

Ehrenamt hat einen hohen Stellenwert in Dornbirn. Viele Vereine, Institutionen und Angebote wären ohne ehrenamtliches Engagement nicht in dieser Form möglich. „Die Stadt Dornbirn will einen guten Boden schaffen, auf dem Ehrenamt gedeihen kann. Denn Städte mit lebendigem Ehrenamt sind blühende Städte“, sagt Stadträtin Marie-Louise Hinterauer. Das wurde bei der Veranstaltung im Rathaus deutlich. Es wurden jene rund 40 Dornbirner Vereine dazu eingeladen, die als erste das Angebot angenommen haben, sich auf der Homepage der Stadt zu präsentieren. „Wie breit Ehrenamt in Dornbirn aufgestellt ist, zeigt unser Film zum Thema Ehrenamt, der ebenfalls auf dem neuen Infoportal zu sehen ist“, ergänzt Bürgermeisterin Dipl.-Vw. Andrea Kaufmann abschließend.



### **Lust auf Ehrenamt**

Infoportal, Präsentation der Vereine und Imagefilm  
[www.dornbirn.at/lustaufehrenamt](http://www.dornbirn.at/lustaufehrenamt)

Imagefilm „Lust auf Ehrenamt“ auf YouTube ansehen



Stadträtin Marie-Louise Hinterauer, Bürgermeisterin Andrea Kaufmann und Stefan Arlanch von der Stelle für freiwilliges Engagement der Stadt Dornbirn.

## LUST AUF EHRENAMT

## INTERVIEW MIT NORA BÖSCH – GEMEINDELEITUNG PFARRE ST. MARTIN

„Lust auf Ehrenamt“ stellt regelmäßig engagierte Dornbirner:innen vor. Auch Vereinsobleute, Freiwilligenkoordinator:innen und Personen, die eng mit Ehrenamt verbunden sind, lernen Sie hier kennen. Wer sich für eine ehrenamtliche Tätigkeit in Dornbirn interessiert, kann sich bei der Stadt Dornbirn unter [E\\_buergerengagement@dornbirn.at](mailto:E_buergerengagement@dornbirn.at) oder [T +43 5572 3063104](tel:+4355723063104) melden.

### Welche Bedeutung hat Ehrenamt in der Pfarre St. Martin?

Ehrenamt hat eine große Bedeutung. Es gibt drei ehrenamtliche Gremien, welche die finanzielle und pastorale Entwicklung der Pfarre mittragen: Pfarrgemeinderat, Pfarrkirchenrat und das Pastoralteam. Und dann gibt es viele, die in unterschiedlichsten Bereichen tätig sind. Zum Beispiel bei der Mitwirkung im Gottesdienst, beim Blumenschmuck in der Kirche, bei gemeinschaftlichen Aktionen wie Pfarrfesten und Agapen, bei sozialen Aktionen, wie Geburtstagskarten für ältere Pfarrangehörige verteilen, das Pfarrblatt austragen, bei Suppentagen und Nikolausaktionen mithelfen. Insgesamt haben wir rund 150 erwachsene Ehrenamtliche und rund 40 Ministrant:innen und Jugendleiter:innen. Vor allem bei den erwachsenen Ehrenamtlichen sind es häufige ältere Personen, die in ihrer Pension aktiv geworden sind.

### Welche Veränderungen beobachten Sie in Bezug auf Ehrenamtliche?

Das Ehrenamt verschiebt sich zeitlich nach hinten. Früher haben vielfach Frauen, die zu Hause bei ihren Kindern geblieben sind, einen wichtigen Teil der ehrenamtlichen Tätigkeiten getragen. Das hat sich in den letzten 10 bis 20 Jahren sehr verändert. Eine weitere Veränderung ist, dass sich Menschen immer weniger langfristig binden wollen, aber nach wie vor bereit sind, bei abgegrenzten Projekten mitzuwirken und auch Verantwortung zu übernehmen. So haben wir zum Beispiel eine 19-Jährige in der Pfarre, die in diesem Jahr die Verantwortung für das Pfarrfest übernehmen wird.

### Welche Herausforderungen fürs Ehrenamt in der Kirche bringen diese Veränderungen mit sich?

Wir müssen immer wieder Menschen ansprechen und dürfen ihnen nicht zu viel zumuten. Wir müssen versuchen, die Aufgaben in gut bewältigbare kleine Pakete



© Stadt Dornbirn

aufzuteilen. In manchen Bereichen geht das relativ leicht, wie zum Beispiel beim Pfarrfest. Wenn ich frage, hilfst Du mir das Pfarrfest zu organisieren, ist es eher schwierig. Wenn ich aber frage, kannst Du zwei Stunden Getränke ausschenken, dann finden wir leichter jemanden.

### Was genau ist Ihre Rolle und inwieweit haben Sie direkt mit Ehrenamtlichen zu tun?

Ich kümmere mich darum, dass für die diversen Aufgaben und Tätigkeiten Ehrenamtliche gesucht und gefunden werden, dass sie eine gute Einführung erhalten und in mir immer eine übergeordnete Ansprechperson für ihre Anliegen finden. Ich bin maßgeblich verantwortlich für die Anerkennungskultur in unserer Gemeinde: so organisiere ich mit meinem Team das Ehrenamtsfest und ich schreibe auch persönlich und handschriftlich Weihnachtskarten für alle unsere Ehrenamtlichen. Ich tue das aus dem Bewusstsein heraus, welchen Schatz wir mit unseren Ehrenamtlichen haben und wie wichtig es ist, sie unseren Dank und unsere Wertschätzung spüren zu lassen.

**Wie ist Ihr persönlicher Zugang zum Ehrenamt?**

In der Jugend war ich bei den Pfadfindern und in der Jungschar. Ich habe den Zusammenhalt selbst erlebt und eine große Freude erfahren können, Gemeinschaft zu spüren. Später habe ich als Elternteil in der Montessori-schule in Altach ehrenamtlich mitgewirkt. Ich habe Kochen und Französisch unterrichtet und erlebt, dass es mir leichtfällt, Begeisterung weiterzugeben. Durch meine Rolle in der Gemeindeleitung habe ich die Möglichkeit bekommen, auf anderer Ebene ans Ehrenamt anzuschließen.

**Factbox:****Name:** Nora Bösch**Status:** verheiratet, 2 erwachsene Töchter**Funktion:** 15 Jahre in der Pfarre St. Martin, Gemeindeleiterin seit 2019**Was ist das Besondere an Eurer Pfarre:**

Mitten in der Stadt, mitten unter den Menschen

**Was bedeutet für Dich Glück:** Die Menschen, mit denen ich leben darf, meine Arbeit, mein Zuhause, meine Lebenschancen. Glück ist im Tiefsten immer ein Geschenk.

## SOZIALES

**UNABHÄNGIG LEBEN  
IM ALTER**

**Dornbirner:innen des Jahrgangs 1949 erhalten Gutscheine für einen kostenlosen Beratungsbesuch einer diplomierten Pflegekraft, um sich schon frühzeitig über das Thema „Älterwerden“ zu informieren. Das Ziel der Stadt Dornbirn gemeinsam mit dem Krankenpflegeverein ist Unterstützung zu bieten, damit die Dornbirner:innen so lange wie möglich selbstständig in den eigenen vier Wänden wohnen können. „Im persönlichen Gespräch erhalten die Bürger:innen eine umfangreiche Beratung zur Förderung und Erhaltung Ihrer Gesundheit sowie Informationen über bestehende Unterstützungsangebote der Stadt“, betont Bürgermeisterin Dipl.-Vw. Andrea Kaufmann. Alle Daten werden selbstverständlich vertraulich behandelt. „Es soll Ihnen dabei helfen, auch im höheren Alter ein selbstbestimmtes und selbstständiges Leben in ihrer vertrauten Umgebung führen zu können. Wir laden Sie ein, das kostenlose Angebot zu nutzen“, sagt Sozialstadträtin Marie-Louise Hinterauer.**

Wir alle wünschen uns, auch im Alter unabhängig, gesund und mobil zu bleiben. Rechtzeitige und qualifizierte Informationen zum Thema „Älterwerden“ sind dabei besonders wichtig. So erhalten die Dornbirner:innen des Jahrgangs 1949 einen Gutschein für einen kostenlosen Hausbesuch. Es geht um Fragen wie zum Beispiel bekomme ich bei Bedarf Betreuung und Pflege? Welche Unterstützungsangebote gibt es? Wie finanziere ich das? Dabei werden nicht nur Informationen vermittelt, sondern auch konkrete Hilfestellungen angeboten. Das Ziel ist, eine nachhaltige Verbesserung der Lebenssituation zu gewährleisten.

**Jahrgang 1949 – so kommen Sie zum Beratungsbesuch**

Senden Sie den Gutschein ausgefüllt an den Krankenpflegeverein Dornbirn. Eine diplomierte Pflegefachkraft wird mit Ihnen einen Besuchstermin vereinbaren. Für die Beratung ist keine Mitgliedschaft im Krankenpflegeverein erforderlich.



## SICHERHEIT

**ZECKEN RICHTIG ENTFERNEN**

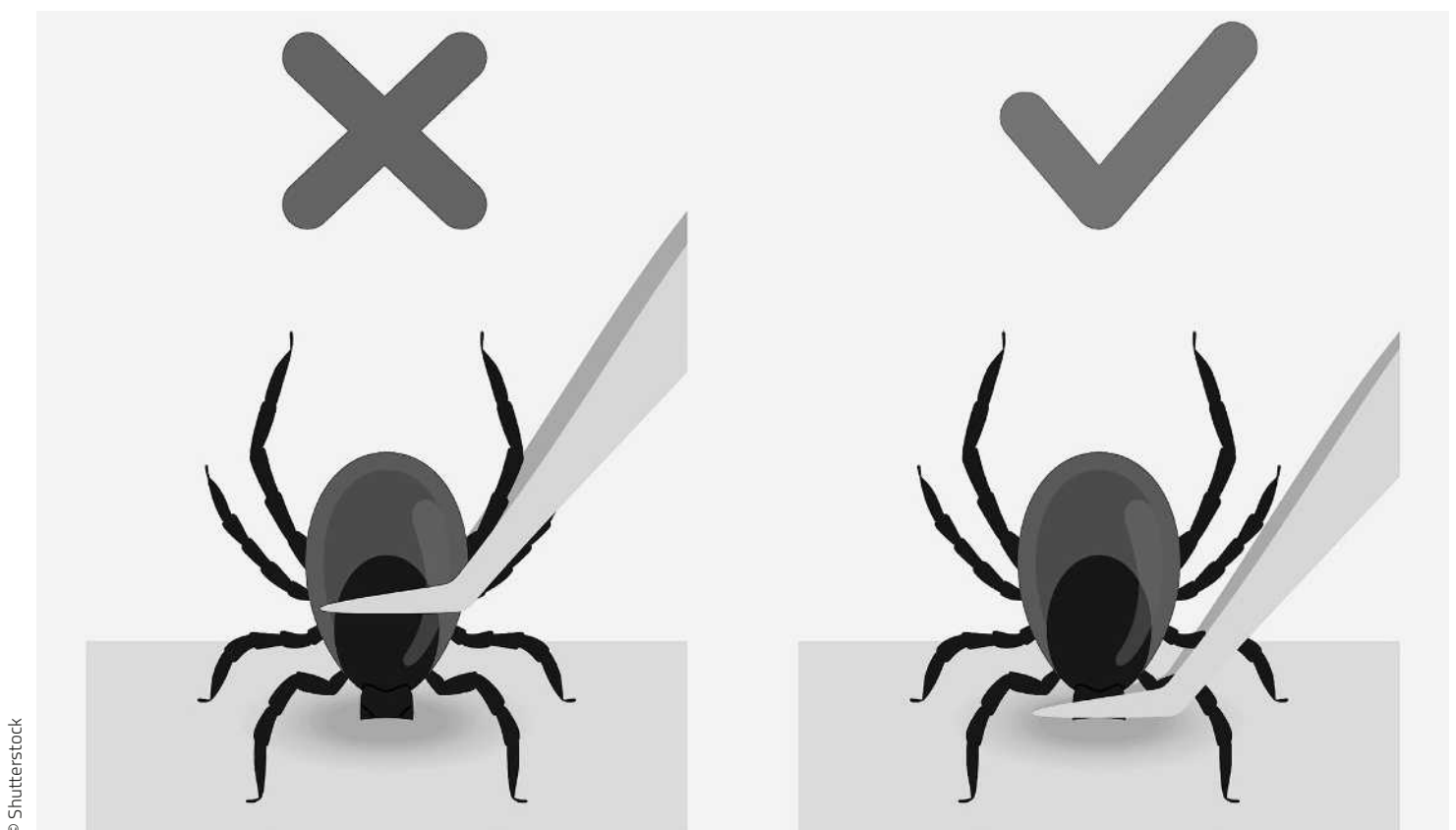
**Aufgrund des milden Winters startet die Zeckensaison heuer bereits früh. Man findet die Parasiten überall – in Sträuchern, Büschen, im Wald und Unterholz, sowie auf Wiesen und Feldern. Die bei uns hauptsächlich vorkommenden Zeckenarten sind der Gemeine Holzbock oder die Auwaldzecke. Am liebsten halten sie sich in bodennaher Vegetation auf. Meist fängt man sich ein solches Spinnentier im Gras ein oder streift es beim Vorbeigehen an einem Strauch ab.**

Nicht jeder Zeckenstich birgt ein Risiko. Ist das Tier selbst aber mit Krankheitserregern infiziert, kann er für den Menschen gefährlich werden. Die bekanntesten und häufigsten Erkrankungen bei uns sind die Lyme-Borreliose und die Frühsummer-Meningoenzephalitis, kurz FSME. Deshalb stellt auch hier die Vorsorge den besten Schutz dar.

**Zecken richtig entfernen**

- Zecke mit spitz zulaufender Pinzette ganz vorne hautnah beim Stechapparat fassen und mit möglichst gleichmäßigem Zug herausziehen.
- In der Haut verbleibende Reste werden als Fremdkörper von der Haut selbst herausgearbeitet. Beim Entfernen der Zecken kein Öl, Wachs, Klebstoff, Nagellackentferner oder andere Substanzen verwenden.
- Zecke in einen Klebstreifen einwickeln und im Hausabfall entsorgen, nicht im Kompost.
- Treten mehrere Tage oder Wochen nach der Zeckenentfernung Hautveränderungen an der Stichstelle und/oder andere Krankheitszeichen auf, ist ein Arztbesuch nötig!

Weitere Informationen unter [sicheresvorarlberg.at](http://sicheresvorarlberg.at) oder via E-Mail [info@sicheresvorarlberg.at](mailto:info@sicheresvorarlberg.at).



## STADTRAT

**STADTRATSITZUNG**

über die am 9. April 2024 unter dem Vorsitz von Bürgermeisterin Dipl.-Vw. Andrea Kaufmann abgehaltene Sitzung des Stadtrates.

1. Die Stadt Dornbirn übernimmt für zwei Dornbirner Schüler den **Schulerhalterbeitrag** für die Sprach- und Bewegungsklasse in der VS Hohenems Schwefel für längstens drei Schuljahre ab dem Schuljahr 2024 – 2025.
2. Die Stadt Dornbirn übernimmt für einen Dornbirner Schüler den **Schulerhalterbeitrag** für die ASO Götzis für längstens drei Schuljahre ab dem Schuljahr 2024 – 2025.
3. Dem in Dornbirn ansässige Verein **„cie.bewegungsmelder“** wird für das Projekt „Mit-Tanzen“ ein Förderbeitrag gewährt.
4. Dem **„Theater im Ohrensessel“** wird für das Jahr 2024 ein Jahresbeitrag gewährt. Dieser Beitrag dient dazu, die Aufführungen auch an den Dornbirner Bergschulen anzubieten.
5. Zur Durchführung des **31. Internationalen Festivals Symphonische Orgelkunst 2024** mit vier Konzerten in der Pfarrkirche St. Martin wird ein Beitrag zur Abgangsdeckung gewährt.
6. Zur Durchführung der **acht Orgelkonzerte während des Wochenmarktes** an Samstagen im Mai und Juni 2024 wird ein Beitrag gewährt.
7. Der **Theatergruppe Café Fuerte** wird ein Produktionskostenbeitrag für das Theaterstück „SONNTAG“ gewährt.
8. Dem **Krippenverein Dornbirn** wird eine Jubiläumsförderung für das **100-jährige Bestehen** des Vereines gewährt.
9. Der **„Wildbach Kulturveranstaltungs GmbH“** in Dornbirn wird ein Anerkennungsbeitrag zu seinem Veranstaltungsprogramm 2023 mit rund 70 Konzerten gewährt.
10. Der Kindertheatergruppe **„TiK-Kids“** wird ein Förderbeitrag 2024 gewährt.
11. Der Durchführung der Konzertabonnementreihe **„Dornbirn Klassik“** für die Saison 2024/2025 wird zugestimmt.
12. Der Durchführung des Familienkonzertes mit dem Orchester **„Collegium Instrumentale Dornbirn“** unter der Leitung von Prof. Dir. Guntram Simma am 26. Mai 2024 im Kulturhaus Dornbirn wird zugestimmt.
13. Der Durchführung des Jubiläumskonzertes **„Sonus Brass wird 30!“** mit dem Ensemble Sonus Brass am Donnerstag, den 18. April 2024 im Kulturhaus, Saal Bira wird zugestimmt.
14. Den Jugendbotschafter:innen für UN-Kinderrechte & SDG der Caritas Auslandshilfe wird für das Kindermusical **„WAARITAANKA – die tierische Konferenz“** ein Mietkostenzuschuss für das Kulturhaus gewährt.
15. Der Offenen Jugendarbeit Dornbirn (OJAD) wird für das Projekt **„Kultur am Bahnhof“** ein einmaliger Förderbeitrag gewährt.
16. Dem **aha – Jugendinformationszentrum** wird eine Förderung für das Jahr 2024 gewährt.
17. Der **Kinder- und Jugendgruppe der Rotkreuz-Abteilung Dornbirn** wird ein Förderbeitrag für das Jahr 2024 gewährt. Der Förderbeitrag ist zweckgebunden für die Jugendarbeit zu verwenden.
18. Dem Verein **„Dornbirner Jugendwerkstätten“** wird ein Beitrag für das Bildungsprojekt „Leuchtturm“ gewährt.
19. Dem **Verein Offene Jugendarbeit Dornbirn** wird ein Jahresbeitrag für das Jahr 2024 gewährt.
20. Der Dornbirner Messe GmbH wird ein Betrag zur **Durchführung der 26. Jungen Halle 2024** während der Frühjahrsmesse SCHAU! gewährt. Ein Teil des Förderbeitrages ist zweckgewidmet für die Verpflegung der ehrenamtlichen MitarbeiterInnen und KünstlerInnen zu verwenden.“



21. Dem Verein **jugendornbirn** wird ein Förderbeitrag für das Jahr 2024 gewährt.
22. Dem **Seelsorgeraum der Katholischen Kirche Dornbirn** wird ein Förderbeitrag für das Jahr 2024 für alle sechs Dornbirner Pfarren gewährt.
23. Dem **Alpenverein Dornbirn** wird ein Förderbeitrag für das Jahr 2024 gewährt. Der Betrag ist zweckgebunden für die Jugendarbeit zu verwenden.
24. Dem **Vorarlberger Architektur Institut (vai)** wird für dessen Betrieb, insbesondere für die Ausstellungen und die sonstigen Aktivitäten im Jahr 2024 ein Förderbeitrag gewährt.
25. Die Stadt Dornbirn übernimmt die Kosten für die Inanspruchnahme von Leistungen im Rahmen der **Gutscheinaktion „Freiwillig engagiert – Ihre Arbeit ist uns sehr viel wert“**.
26. Die Stadt Dornbirn unterstützt als Standortpartner das Projekt **„VMOBIL Lab Leihrad“** des VVV bei zusätzlichen zwei Leihrädern.

Diese Information finden Sie auch unter <https://www.dornbirn.at/stadtrat>

## KALENDER

**Mond geht unter sich am 14. April.**

**Vollmond am 24. April.**

Woche 16		Sonnenaufgang 6:33 Uhr – Sonnenuntergang 20:09 Uhr
15. Mo		Anastasia, Waldo, Hunna, Damian
16. Di		Benedikt, Jochen, Herwig, Magnus
17. Mi		Rudolf, Gerwin, Elias, Wanda
18. Do		Werner, Mechthild, Florian, Wigbert
19. Fr		Leo IX., Gerold, Kuno, Otbert, Emma
20. Sa		Adalar, Cornelia, Ute, Hildegund, Oda
21. So		Konrad v. Parzham, Alexandra, Anselm

### Das Wetter nach dem Hundertjährigen Kalender:

In der ersten Woche schön, dann sehr unbeständig und wechselhaft bis Monatsende.

### Bauernregeln und Lostage:

Bringt der April viel Regen, so deutet es auf Segen. April schön und mild, wird der Mai dafür wild. Ist Georgi warm und schön, wird man noch raues Wetter sehn (23.). Wie sich zu Markus das Wetter hält, so ist es auch zur Ernte bestellt (25.). Friert's auf Sankt Vital, friert's noch fünfzehnmal (28.).

## KUNDMACHUNG

### GEFUNDEN – VERLOREN

Alle unten angeführten Fundgegenstände sind beim Fundamt Dornbirn deponiert und können dort besichtigt werden.

**Weitere Information erhalten Sie unter [www.fundamt.gv.at](http://www.fundamt.gv.at)**

#### Gefunden – Abgabestelle Fundamt

Schlüsselbunde mit und ohne Anhänger, eine optische Sonnenbrille, eine Sonnenbrille, zwei Eheringe mit Gravur, ein weißer Rucksack mit buntem Muster, ein loser Bargeldbetrag, ein Edelstahlarmband, ein silberfarbenes Armband, zwei Ringe mit Schmucksteinen, eine CD-Tasche, ein Swarovsky Armband, ein Teppich, ein Skateboard, ein Longboard.

SPENDEN ZU STERBEFÄLLEN,  
IN EHRENDEM GEDENKEN  
UND ZU ANDEREN  
PERSÖNLICHEN ANLÄSSEN

**PFARRE ST. LEOPOLD,  
HATLERDORF**

Für Herrn Ulrich Ilg von:  
Herta und Josef Vonbank,  
in ehrendem Gedenken € 40 /  
Werner und Irene Canal,  
in Gedenken € 30

Für Frau Edith Christof von:  
Peter und Norbert mit Familie,  
in liebem Gedenken an unsere  
Mama € 200

Für Herrn Bertram Spiegel von:  
Werner und Annelies Schmid,  
meinem Jugendfreund Bertl,  
ein letzter Gruß € 30

Für Herrn Joseph Cyril Daly von:  
Maria Thurnher mit Familie,  
in Gedenken € 50

Für Frau Hedwig Steger von:  
Waltraud Wehinger, in lieber  
Erinnerung an unsere Mama  
und Oma € 200 / Traudl und  
Herlinde, in lieber Erinnerung  
an unsere Schwester € 100

**PFARRKIRCHE ST. SEBASTIAN,  
OBERDORF**

Für Herrn Karl Kilga von:  
Annemarie Hagen, sowie Hannes  
und Martin Klocker, in liebem  
Gedenken an unseren Cousin  
€ 100

**PFARRE ST. CHRISTOPH,  
ROHRBACH**

Für Herrn Walter Pölzl von:  
Perpetua und Elmar Galehr,  
in lieber Erinnerung € 50

**KIRCHE KEHLEGG  
(MARIA SCHNEE)**

Für Herrn Günter Madlener von:  
deiner Mama und deinen  
Geschwistern, in lieber und  
dankbarer Erinnerung € 100 /  
Hermann Moser mit Familie € 30

**FRIEDHOF KEHLEGG**

Für Herrn Günter Madlener von:  
deiner Mama und deinen  
Geschwistern, in lieber und  
dankbarer Erinnerung € 150 /  
Marianne und Charly Steinbauer  
€ 30

**KAPELLE MÜHLEBACH**

Für Herrn Ulle Ilg von:  
Ewald und Margit Baurenhas,  
in lieber Erinnerung € 50

Für Herrn Ulrich Ilg von:  
Annemarie und Johann Ragg,  
in lieber Erinnerung € 80

**PATER SPORSCHILL**

Für Frau Marlies Hutle von:  
Irene Spiegel, in lieben Gedenken  
€ 50

**ÄRZTE OHNE GRENZEN**

Für Herrn Günter Madlener von:  
Willi und Fini Bildstein, zum  
Gedenken € 30

**SOZIALKREIS OBERDORF**

Für Herrn Karl Kilga von:  
Helmi und Wolfgang Klocker,  
in lieber Erinnerung an unseren  
Cousin € 40

**ELISABETHENRUNDE**

Spende von:  
ungenannt, anlässlich eines  
runden Geburtstages € 90

W

Y

Z

A

D

**ÖSTERREICHISCHE KREBSHILFE****VORARLBERG**

Für Frau Marlies Hutle von:  
Familie Herbert Erne, in lieber  
Erinnerung € 100

**HOSPIZ AN SEE**

Für Herrn Blank Helmut von:  
Herrn Blank Günther, im ehrenden  
Gedenken € 100

**POSTFACH FÜR JEDEN**

Für Frau Marlies Hutle von:  
Udo und Ilse Abl, zum Gedenken  
€ 100 / Brigitte und Heinz  
Westreicher € 100

**KRANKENPFLEGEVEREIN****DORNBIRN**

Für Frau Marlies Hutter von:  
Rosemarie und Heinz Rüf,  
in bester Erinnerung an unsere  
liebe Freundin € 100

Für Herrn Walter Kreilhuber von:  
Dolores Maria Egger, zum  
Gedenken € 20

Für Herrn Walter Pölzl von:  
Familie Edith Fulterer, im  
Gedenken € 50 / Martin Füsse-  
negger, im Gedenken an den  
hilfsbereiten Nachbarn € 30 /  
Gabriele Gostner, in lieber  
Erinnerung € 50

**ROTKREUZ-ABTEILUNG****DORNBIRN**

Für Herrn Ulrich Ilg von:  
Erika mit Kindern, in lieber und  
dankbarer Erinnerung an meinen  
Gatten und unseren Papa € 300

Für Herrn Ulrich Ilg von:  
Helma, Heinz und Birgit, im  
Gedenken an den lieben Ulli € 30

**RETTUNGSHEIM BÖDELE**

Für Herrn Bertram Spiegel von:  
Ulrike und Thomas Rhomberg,  
anlässlich des Todes unseres  
Freund und Nachbarn € 100 /  
Peter und Sabrina Mäser € 40 /  
Zündel Berndt € 20





**STADTPFARRKIRCHE  
ST. MARTIN**

[www.st-martin-dornbirn.at](http://www.st-martin-dornbirn.at)

**Freitag, 12. April**

19:00 Uhr Messfeier

**Sonntag, 14. April**

8:00 Uhr Messfeier

10:30 Uhr Messfeier

**Dienstag, 16. April**

19:00 Uhr Messfeier

**Mittwoch, 17. April**

8:15 Uhr Frauenmesse

9:00 – 12:30 Uhr stille Anbetung

**Donnerstag, 18. April**

19:00 Uhr Messfeier in der  
Kapelle Kehlen

**Freitag, 19. April**

19:00 Uhr Messfeier

**Sonntag, 21. April**

8:00 Uhr Messfeier

10:30 Uhr Messfeier

14:30 Uhr Tauftermin

**Tauftermin:**

21. April um 14:30 Uhr



**ST. JOSEF,  
FRANZISKANERKIRCHE**

[www.franziskaner-dornbirn.at](http://www.franziskaner-dornbirn.at)

**Freitag, 12. April**

6:30 Uhr Hl. Messe

8:00 Uhr Hl. Messe

**Samstag, 13. April**

6:30 Uhr Hl. Messe

17:00 Uhr – Vorabendmesse

**Sonntag, 14. April –  
3. Sonntag der Osterzeit**

7:30 Uhr Hl. Messe

11:00 Uhr Hl. Messe

**Montag, 15. April**

6:30 Uhr Hl. Messe

8:00 Uhr Hl. Messe

**Dienstag, 16. April**

6:30 Uhr Hl. Messe

8:00 Uhr Hl. Messe; anschlie-  
ßend Eucharistische Anbetung  
mit Rosenkranz

**Mittwoch, 17. April**

Hl. Messen: 6:30 und 8:00 Uhr  
(Die Messe um 8:00 Uhr für alle  
Wohltäter des Klosters und der  
Kirche und für alle anvertrauten  
Anliegen; nach der Hl. Messe  
Andacht zur Ehre des Hl. Josef)

**Donnerstag, 18. April**

6:30 Uhr Hl. Messe

8:00 Uhr Hl. Messe; anschlie-  
ßend Eucharistische Anbetung  
mit Rosenkranz

14:00 Uhr – Marianische  
Priesterbewegung

19:00 Uhr – Abend der

Barmherzigkeit

W  
E  
C  
H  
I  
R  
K  
I  
C  
H  
E

**Freitag, 19. April**

6:30 Uhr Hl. Messe  
8:00 Uhr Hl. Messe

**Samstag, 20. April**

6:30 Uhr Hl. Messe  
17:00 Uhr – Vorabendmesse

**Sonntag, 21. April –  
4. Sonntag der Osterzeit**

7:30 Uhr Hl. Messe  
11:00 Uhr Hl. Messe

**Beichtgelegenheit:**

Mo – Fr: 8:30 – 11:30 Uhr  
und 15:00 – 17:00 Uhr  
Sa: 8:30 – 11:30 Uhr

Wir laden sie ein dem Förderkreis  
des Franziskanerklosters  
beizutreten.

Weitere Infos sind in der Kirche  
und an der Pforte zu erfahren.



**ST. LEOPOLD, HATLERDORF**  
[www.pfarre-hatlerdorf.at](http://www.pfarre-hatlerdorf.at)

**Donnerstag, 11. April**

20:15 Uhr Abendlob im Altar-  
raum der Kirche

**Freitag, 12. April**

19:00 Uhr Jahrtagsmesse für  
Helmut Kadisch, Karl Heinz Rick,  
Eugen Schwendinger, Ida Klockner,  
Edmund Schwarzer, Markus  
Hammerer und alle im April  
vergangener Jahre verstorbenen  
Pfarrangehörigen

**Samstag, 13. April**

14:00 – 18:00 Uhr Simons  
Samstag  
18:30 Uhr – Vorabendmesse

**Sonntag, 14. April**

9:00 Uhr Messfeier  
19:00 Uhr Messfeier mit  
dem Chörle G'hörig

**Dienstag, 16. April**

8:15 Uhr Werktagsmesse  
18:30 Uhr Stille Anbetung in  
der Katharine Drexel-Kapelle

**Mittwoch, 17. April**

19:00 Uhr Kapellenmesse  
in Mühlebach  
19:30 Uhr Filmabend mit  
der ÖKO-Gruppe

**Donnerstag, 18. April**

14:30 Uhr Krankensalbung in  
der Katharine Drexel-Kapelle  
und anschließend Seniorentreff  
„Zämmo ko“ im Pfarrheim

**Freitag, 19. April**

19:00 Uhr Missions-  
gebetsandacht

**Samstag, 20. April**

18:30 Uhr – Vorabendmesse

**Sonntag, 21. April**

9:00 Uhr Messfeier  
19:00 Uhr Meditativer Gottes-  
dienst mit Taizé-Musik

**Kapelle Mühlebach**

Mittwoch, 19:00 Uhr  
Kapellenmesse  
Donnerstag, 18:30 Uhr  
Rosenkranz – Neue Uhrzeit!  
Sonntag, 17:00 Uhr  
Andacht

Weitere Details:  
[www.pfarre-hatlerdorf.at](http://www.pfarre-hatlerdorf.at)



**ST. SEBASTIAN, OBERDORF**  
[www.pfarre-oberdorf.at](http://www.pfarre-oberdorf.at)

**Freitag, 12. April**

Pfarrkirche: 8:30 Uhr Messfeier  
15:00 Uhr Gebet zur Stunde der  
Barmherzigkeit

**Samstag, 13. April**

Pfarrkirche: 18:00 Uhr Messfeier

**Sonntag, 14. April –  
3. Sonntag der Osterzeit**

Pfarrkirche: 10:30 Uhr Messfeier –  
Gedenkgottesdienst der Sebasti-  
anbruderschaft für Herrn Breuß  
Gütle: 10:45 Uhr Messfeier

**Dienstag, 16. April**

Watzenegg: 8:00 Uhr Messfeier

**Donnerstag, 18. April**

Pfarrkirche: 8:00 – 11:00 und  
14:00 – 21:00 Uhr Anbetstunden

**Freitag, 19. April**

Pfarrkirche: 8:30 Uhr Messfeier  
15:00 Uhr Gebet zur Stunde der  
Barmherzigkeit

**Samstag, 20. April**

Watzenegg: 18:00 Uhr Messfeier  
mit Jahresgedenken für  
Herrn Georg Klockner

**Sonntag, 21. April –  
4. Sonntag der Osterzeit**

Kehlegg: 9:00 Uhr  
Familiengottesdienst  
Pfarrkirche: 10:30 Uhr Messfeier  
(kein Jahresgedenken)  
Gütle: 10:45 Uhr Messfeier

Bei Beerdigungen am Freitag  
Vormittag entfällt die  
Morgenmesse.

**Ansprechperson  
im Trauerfall in dieser Woche:**

Gemeindeleiter Roland Sommer-  
auer, T 0676 832408280;  
sowie Pfarrer Inosens Reldi,  
T 0676 3035716;  
[www.pfarre-oberdorf.at](http://www.pfarre-oberdorf.at)



**MARIÄ HEIMSUCHUNG,  
HASELSTAUDEN**  
[www.pfarre-haselstauden.at](http://www.pfarre-haselstauden.at)

**Samstag, 13. April**

18:30 Uhr – Vorabendmesse

**Sonntag, 14. April**

9:00 Uhr Sonntagsmesse  
18:30 Uhr Rosenkranz

**Montag, 15. April**

13:00 Uhr Stilles Gebet  
18:30 Uhr Rosenkranz

**Dienstag, 16. April**

8:30 Uhr Messfeier  
18:30 Uhr Rosenkranz

**Mittwoch, 17. April**

18:30 Uhr Rosenkranz

**Donnerstag, 18. April**

18:00 Uhr Eucharistische  
Anbetung bis 18:45 Uhr  
19:00 Uhr Messfeier

**Freitag, 19. April**

8:00 Uhr Messfeier in Winsau

18:30 Uhr Rosenkranz

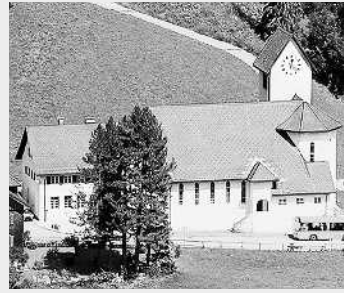
**Samstag, 20. April**

18:30 Uhr Wortgottesfeier

**Sonntag, 21. April**

9:00 Uhr Sonntagsmesse

18:30 Uhr Rosenkranz

**BRUDER KLAUS, SCHOREN**[www.pfarre-bruderklaus.at](http://www.pfarre-bruderklaus.at)**HL. MARIA MAGDALENA,  
EBNIT**[www.kath-kirche-dornbirn.at/](http://www.kath-kirche-dornbirn.at/)**EVANGELISCHE  
PFARRGEMEINDE A.U.H.B.**

Heilandskirche Dornbirn,  
Pfarrbüro Rosenstraße 8a  
Pfarrer Michael Meyer,  
T +43 5572 22056

**Samstag, 13. April**

7:00 Uhr In Stille sitzen

19:00 Uhr Wortgottesfeier  
mit Kommunion**Sonntag, 14. April**9:00 Uhr Wortgottesfeier  
mit Kommunion**Montag, 15. April**

9:00 Uhr Morgenlob

**Dienstag, 16. April**

9:00 Uhr Messfeier

**Mittwoch, 17. April**17:30 – 19:00 Uhr Rendezvous  
mit Gott**Donnerstag, 18. April**

18:00 Uhr In Stille sitzen

**Samstag, 20. April**

7:00 Uhr In Stille sitzen

19:00 Uhr Vorabendmesse –  
Opfer für die Kirchenrenovierung**Sonntag, 21. April**

9:00 Uhr Erstkommunion Gruppe A

11:00 Uhr Erstkommunion

Gruppe B  
musikalisch gestaltet vom  
Projektchor

Opfer für die Kirchenrenovierung

**Sonntag, 14. April**

9:30 Uhr Messfeier

**Sonntag, 21. April**

9:30 Uhr Messfeier

**KAPELLE KRANKENHAUS****Donnerstag, 11. April**

17:45 Uhr Messfeier

**Donnerstag, 18. April**

17:45 Uhr Wort Gottes Feier

**Sonntag, 14. April**

10:00 Uhr Gottesdienst mit  
Abendmahl Pfr. i. R. Wolfgang  
Olschbaur anschl. Kirchenkaffee  
Klaus Wladar begleitet den Gottes-  
dienst mit der Gitarre  
Heilandskirche, Rosenstr. 8a,  
Dornbirn

**Sonntag, 14. April**

Nach dem Gottesdienst bis 12:00 Uhr  
Wahl zur Gemeindevertretung  
Wir laden alle Evang. Mitglieder  
unserer Gemeinde ein, ihr Stimm-  
recht zu nutzen.

Haus der Begegnung, Rosenstr. 8a,  
Dornbirn

**Sonntag, 14. April**

18:00 Uhr Buntes Gitarrenkonzert  
mit Klaus Wladar  
Eintritt € 15,-/€ 8,- /Arbeitslose  
bitten wir um eine freie Spende  
Haus der Begegnung, Rosenstr. 8a,  
Dornbirn

**Ausstellung  
„ÄLLTÔRS & NÛÔRS“**

Ausstellungsdauer 16.3. – 28.4.2024

Öffnungszeiten:

Di 9:00 – 12:00 – und 14:00 –  
16:00 Uhr

Mi 14:00 – 17:00 Uhr

Do 9:00 – 12:00 Uhr

So 11:00 – 13:00 Uhr

Haus der Begegnung, Rosenstr. 8a,  
Dornbirn

**ST. CHRISTOPH, ROHRBACH**[www.pfarre-st-christoph.at](http://www.pfarre-st-christoph.at)**Samstag, 13. April**

15:30 Uhr Erstkommunion

VS Fischbach – Pfarrkirche

St. Christoph

**Sonntag, 14. April**

9:30 Uhr Erstkommunion VS 2a

Rohrbach und Riedenburg

10:30 Uhr Erstkommunion VS 2b

Rohrbach und 2c Riedenburg

**Mittwoch, 17. April**

8:30 Uhr Messfeier Christus-

kapelle Kaplan Bonetti Haus

18:30 Uhr Rosenkranz

**Donnerstag, 18. April**

14:00 Uhr Bibel zum Hören –

Pfarrkirche St. Christoph

**Sonntag, 21. April**

9:30 Uhr Kinderkirche

mit Tim im Foyer

10:00 Uhr Tortenverkauf –

im Foyer

10:30 Uhr Messfeier

**ALTKATHOLISCHE KIRCHE**

An der Minderach 8, T 41765

**Sonntag den 14. April –  
3. Ostersonntag Gottes-  
dienst mit Eucharistie**Ort: Evangelische Kirche  
Feldkirch.

Beginn: 18:00 Uhr

**NEUAPOSTOLISCHE KIRCHE**Sandgasse 7a, T 0676 84925610  
www.dornbirn.nak.at**Mittwoch, 10. April**

20:00 Uhr Gottesdienst

**Sonntag, 14. April**

9:30 Uhr Gottesdienst

**KIRCHE DER SIEBENTEN-  
TAGS-ADVENTISTEN  
DORNBIEN**

www.dornbirn.adventisten.at

**Jeden Samstag**

10:45 – 12:00 Uhr

Gottesdienst

**CGD – CHRISTLICHE GEMEINDE  
DORNBIEN**Treffpunkt an der Ach,  
Höchsterstraße 30Jeden Sonntag Gottesdienst um  
9:30 Uhr (mit Kinderbetreuung  
bis 12 Jahre), Gäste sind herzlich  
willkommen.Zusätzlich zum Gottesdienst treffen  
wir uns während der Woche auch  
in Kleingruppen. Informationen  
dazu unter der T 0664 73695017.**KÖNIGREICHSSAAL  
JEHOVAS ZEUGEN**

Unter der Eiche 6, 6850 Dornbirn

Kontakt: Nico Busalla

T +43 677 64179107

**Versammlung****Dornbirn-Ost:**

Mittwoch, 19:00 – 20:45 Uhr

Sonntag, 9:30 – 11:15 Uhr

**Versammlung****Dornbirn-West:**

Donnerstag, 19:00 – 20:45 Uhr

Sonntag, 18:00 – 19:45 Uhr

**Rumänisch:**

Dienstag, 19:00 – 20:45 Uhr

Samstag, 19:00 – 20:45 Uhr

Weitere Informationen finden Sie  
auf unserer Website [jw.org](http://jw.org).**KIRCHE JESU CHRISTI DER  
HL. DER LETZTEN TAGE**

www.dornbirn.kirchejesuchristi.at

E [dornbirn@kirchejesuchristi.at](mailto:dornbirn@kirchejesuchristi.at)

Kehlerstraße 23, Dornbirn

**Sonntags**

9:30 Uhr Gottesdienst

Besucher willkommen!

**FEG – FREIE EVANGELIKALE  
GEMEINDE**Kirche mit Herz, Stiglingen 49a,  
Dornbirn, T +43 650 7509114

(Montag bis Freitag ab 12:00 Uhr)

**Jeden Sonntag 10:00 Uhr**Gottesdienst mit Kinderbetreuung  
bis 12 JahreAuf unserer Homepage  
[www.feg-dornbirn.at](http://www.feg-dornbirn.at) können  
Sie die Predigt jederzeit online  
anhören und finden alle aktuellen  
Angebote und Termine.

**DORNBIRN**

## Treffpunkt an der Ach Familienzentrum

Höchsterstraße 30

### **FAMILIENCAFÉ**

Montag und Mittwoch: 8:30 bis 11:30 und 14:00 bis 16:00 Uhr  
Dienstag und Donnerstag: 8:30 bis 11:30 Uhr

### **CONNEXIA ELTERNBERATUNG**

Montag: 8:30 bis 11:00 und 14:00 bis 16:00 Uhr  
Mittwoch: 9:00 bis 12:00 Uhr  
Ruth Puzio, T +43 650 4878740

### **VORTRAGSREIHE „FIT FÜR FAMILIE“**

#### **Vom Sonnenschein zum Wutanfall: Willkommen in der Autonomiephase!**

Montag, 15. April, um 20:00 Uhr  
Referentin: Mag.a Verena Punter  
Anmeldung: T +43 5572 3064161 und  
E [treffpunktanderach@dornbirn.at](mailto:treffpunktanderach@dornbirn.at)

### **TAGESBETREUUNG**

#### **für Betreuungs- und Pflegebedürftige Menschen**

Öffnungszeiten: Dienstag, Mittwoch, Donnerstag, Freitag:  
8:00 bis 17:00 Uhr  
Zum Kennenlernen des Angebotes bieten wir zwei kosten-  
lose Schnuppertermine an.  
Information: T +43 5572 3036510 oder T +43 5572 3036501

### **COMMUNITY NURSES – „Nah für dich. Da für dich“**

Montag 8:00 bis 10:00 Uhr – Sprechstunde  
Dienstag 14:30 bis 16:00 Uhr – Cafe für pflegende und  
betreuende An- und Zugehörige  
Julia Grabher-Schwanager, T +43 676 833063158  
Manuela Wehinger, T +43 676 833063159

### **GESUNDHEITSKOMPETENZ (Community Nursing im Bezirk Schoren)**

Kochworkshop: Ausgewogene und gesunde Gerichte für  
jeden Tag  
Freitag, 19. April, von 8:30 bis 12:00 Uhr  
Leitung: Eva-Maria Gowick, Dipl. Ernährungstrainerin  
Anmeldung: E [cn@dornbirn.at](mailto:cn@dornbirn.at) oder T +43 676 833063158

### **SENIOREN HANDARBEITSGRUPPE (EG)**

Häkeln, Stricken, Sticken o.ä. in geselliger Runde und für  
einen sozialen Zweck.  
Interessierte Handarbeitsdamen sind an jedem ersten  
und dritten Donnerstag im Monat eingeladen! Nächster  
Termin: 18. April, von 14:00 bis 16:00 Uhr

### **SENIORENBÖRSE**

Vermittlungsstelle für ehrenamtliche Tätigkeiten jeden  
Montag von 8:30 bis 11:30 Uhr  
Telefonisch: Montag bis Freitag unter T +43 650 5952686  
oder T +43 650 5952687

### **STAMMTISCH DER SENIORENBÖRSE**

an jedem 3. Mittwoch im Monat ab 15:00 Uhr sind Senior:-  
innen eingeladen!  
Nächster Termin: 17. April

**DORNBIRN**

## Seniorentreffpunkte der Stadt Dornbirn

Die Treffpunkte sind frei wählbar. Der Kostenbeitrag beträgt pro Nachmittag € 5,50.

---

**Seniorentreffpunkt Kolpinghaus, Jahngasse, jeden Montag ab 14:30 Uhr**

15.4. Gemeinsames Singen mit Hedi Gächter und Johann Thurnher – Lieder aus dem Buch „Kascht do Text“

---

**Seniorentreffpunkt Rohrbach im Pfarrheim, jeden Montag ab 14:30 Uhr**

15.4. Musik und Tanz mit Edi Sammer

---

**Seniorentreffpunkt Schoren im Pfarrheim Schoren, jeden Montag ab 14:30 Uhr**

Anmeldung: Hedwig Mark T +43 664 88914089

17.4. Ausflug nach Möggers. Abfahrt: 13:15 Uhr Sparkasse Schoren.  
Ausnahmsweise am Mittwoch!

---

**Seniorentreffpunkt Hatlerdorf, im Pfarrheim St. Leopold, jeden dritten Donnerstag im Monat ab 14:30 Uhr**

18.4. Zämmo ko im Hatlerdorf – Krankensegnung und gemütliches Beisammensein

---

**Seniorentreff Oberdorf „Eine fröhliche Runde für Lüt mit Zit“ im Pfarrheim Sebastian, ab 14:30 Uhr**

16.4. Wolfgang Klocker erzählt anhand von Bildern über die Geschichte der Pfarrkirche St. Sebastian

**DORNBIRN**

## Rund um die Pflege daheim

### Vortrag zum Thema: Wege aus Einsamkeit und Sucht (im Alter)

**Donnerstag, 25. April 2024 von 18:00 bis 19:30 Uhr (Eintritt frei)**

Treffpunkt an der Ach, Höchsterstraße 30, Dornbirn

Suchtverhalten kann in allen Lebensspannen viele Formen annehmen. Einsamkeit, Verluste von Freunden und Familienmitglieder, Ruhestand sowie Einschränkungen der Mobilität lassen Betroffene fallweise zu einem Gläschen Wein oder Tabletten greifen.

Wie wichtig es ist soziale Verbindungen zu pflegen und aufzubauen wird besprochen. Auch Akzeptanz, Zufriedenheit und Humor kann in vielen Stunden hilfreich sein und ist in jedem Lebensalter lern- und trainierbar.

**Referent:** Prim. Dr. Philipp Kloimstein, MBA

Anmeldung: T +43 5572 3063155 oder E [pflege@dornbirn.at](mailto:pflege@dornbirn.at)

**aktion demenz**

Initiative der Stadt Dornbirn (Modellgemeinde aktion demenz) und Bildungshaus Batschuns, unterstützt aus den Mitteln des Sozialfonds des Landes Vorarlberg.

## KULTUR

## JUBILÄUMSKONZERT: ENSEMBLE „SONUS BRASS“ WIRD 30

**Vollblutmusiker auf höchstem Niveau, mit Charme und Witz – made in Austria, das sind „Sonus Brass“. Fünf Musiker, die seit 30 Jahren als Blechbläserquintett international begeistern und zugleich für spannende und unvergessliche Konzertabende sorgen. Am 18. April 2024 wird das Jubiläum im Kulturhaus Dornbirn gefeiert. „Das Repertoire reicht von Romantik in Europa, der Ära des Aufbruchs in Wien, der witzigen Musik Leonard Bernsteins aus den USA bis zu südamerikanischen Klängen. Kurz gesagt, „Sonus Brass“ spielen an diesem Abend ihre Lieblingsmusik. Es wird ein fröhlicher, virtuoser und auch spannender Konzertabend“, freut sich Kulturstadtrat Dr. Alexander Juen. Bürgermeisterin Dipl.-Vw. Andrea Kaufmann ergänzt: „„Sonus Brass“ bereichern seit Jahrzehnten unser Kulturgesehen. Ich gratuliere herzlich zum Jubiläum und wünsche dem Ensemble weiterhin viel Erfolg.“** Konzertbeginn ist um 19:30 Uhr im Saal Bira. Tickets sind bei Dornbirn Tourismus & Stadtmarketing GmbH (Rathausplatz 1a) erhältlich oder online unter [www.events-vorarlberg.at](http://www.events-vorarlberg.at) buchbar.

**Jubiläumskonzert: Sonus Brass wird 30!**

**Donnerstag, 18. April 2024**

**Kulturhaus Dornbirn, Saal Bira, 19:30 Uhr**

### Kartenvorverkauf:

Dornbirn Tourismus & Stadtmarketing GmbH, Rathausplatz 1a, T +43 5572 22188, [www.events-vorarlberg.at](http://www.events-vorarlberg.at)

Seit 1994 ist das Ensemble „Sonus Brass“ mit zwei Trompeten, einem Horn, einer Posaune sowie einer Tuba auf der ganzen Welt unterwegs. Bekannte Konzerthäuser, Festivals, aber auch kleinere Spielorte sind das Zuhause der fünf Musiker. Bekannt geworden sind sie unter anderem mit den äußerst erfolgreichen Musikvermittlungsangeboten, wie „Die Blecharbeiter“ oder „Rocky Roccoco“. Die Produktionen wurden mehrfach mit internationalen Preisen ausgezeichnet.

### Voller Überraschungen

Im Mittelpunkt des musikalischen Tuns der fünf Vorarlberger, Stefan Dünser, Zoltán Holb, Jan Ströhle, Harald Schele und Attila Krako, steht die klassische Musik – Experimente sind allerdings nicht ausgeschlossen und sind ein fast fixer Bestandteil im Programm. So ist jedes Konzert unverwechselbar und bleibt spannend bis zur letzten Sekunde.

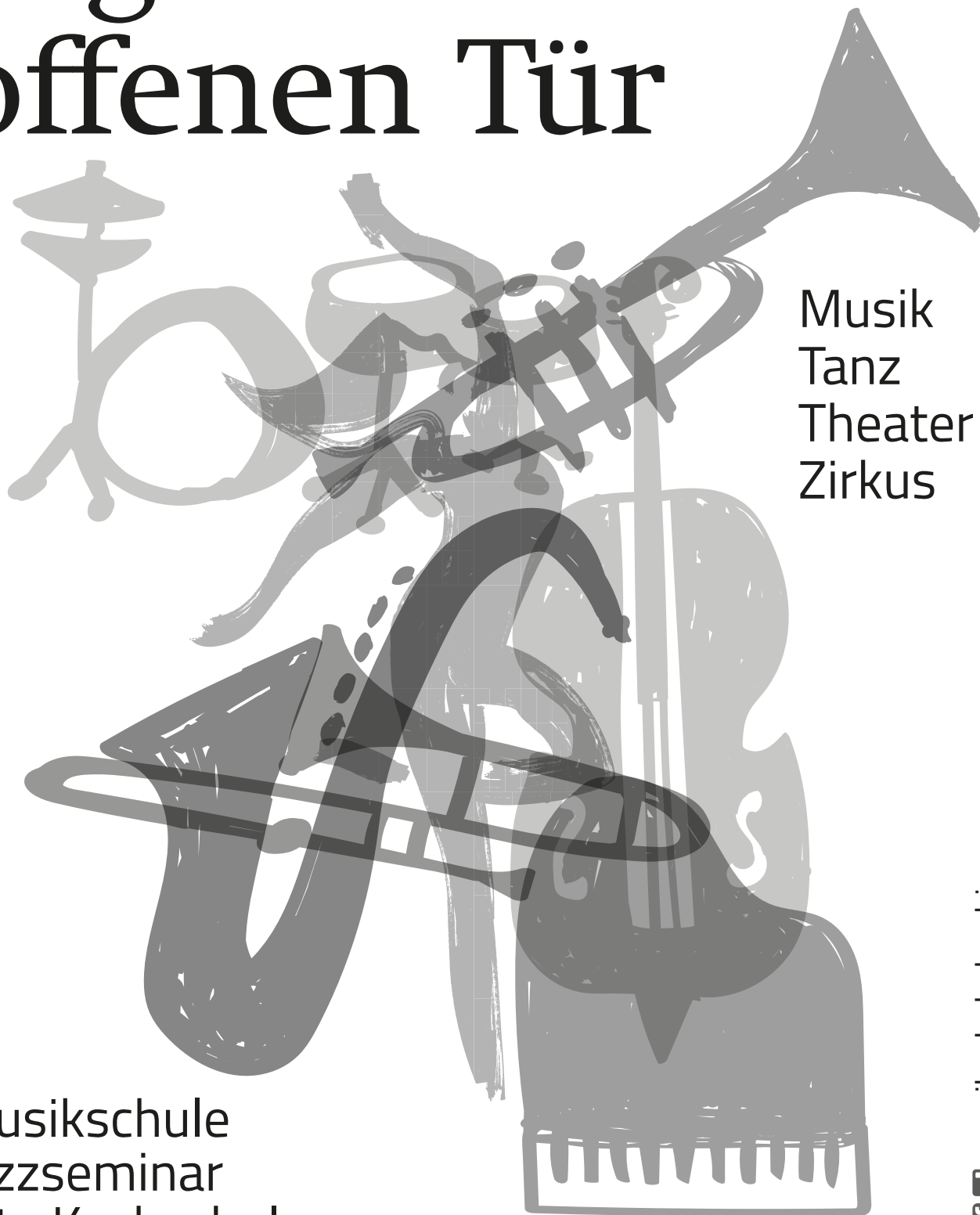
Weitere Informationen zu „Sonus Brass“:

[www.sonusbrass.com](http://www.sonusbrass.com)



**DORNBIRN**  
MUSIKSCHULE

# Tag der offenen Tür



Musik  
Tanz  
Theater  
Zirkus

Musikschule  
Jazzseminar  
Alte Kochschule

**Samstag, 20. April 2024**  
**9:00 bis 13:00 Uhr**

 [musikschuledornbirn](https://www.facebook.com/musikschuledornbirn)  
 [musikschuledornbirn](https://www.instagram.com/musikschuledornbirn)  
[musikschule.dornbirn.at](https://www.musikschule.dornbirn.at)



## MUSIKSCHULE

## TAG DER OFFENEN TÜR IN DER MUSIKSCHULE DORNBIRN

Ein Tag im Zeichen von Musik, Tanz, Zirkus und Theater. Am 20. April 2024 lädt die Musikschule Dornbirn zum Tag der offenen Tür. „Hier können alle kleinen und großen Interessierten in die unterschiedlichsten Fachbereiche eintauchen und sich von den Lehrpersonen und Expert:innen für die verschiedensten Fächer beraten lassen“, freut sich Kulturstadtrat Dr. Alexander Juen. Start ist jeweils um 9:00 Uhr im Hauptgebäude der Musikschule in der Rosenstraße 6, im Jazzseminar Am Kehlerpark 4 und in der „Alten Kochschule“ in der Kirchgasse 9. Für einen unterhaltsamen und kurzweiligen Wechsel zwischen den Locations sorgt das bereits bekannte Musikschulzüge. Für die Verpflegung ist vor Ort gesorgt. „Mit fast 2400 Schüler:innen zählt die Musikschule Dornbirn zu den größten Österreichs. Mittlerweile wird an fünfundzwanzig verschiedenen Standorten in der ganzen Stadt unterrichtet. Musikschuldirektor Ivo Warenitsch garantiert mit 92 Lehrpersonen für die hohe Qualität des Unterrichts“, ergänzt Bürgermeisterin Dipl.-Vw. Andrea Kaufmann.



Klassik, Volksmusik, Jazz, Pop, Zirkusartistik und Zeitgenössisches werden von Schüler:innen und auf der Bühne des Jazzseminars und im Saal der „Alten Kochschule“ gespielt, getanzt und gesungen. Köstliches für den Gaumen gibt es im Musikcafé und das „Zügle“ bringt die Gäste bequem von der Rosenstraße ins Jazzseminar und von dort zur Kochschule und auch wieder zurück.

### Musikschule – Tag der offenen Tür

**Samstag, 20. April 24**

**Zeit: von 9:00 bis 13:00 Uhr**

Im Hauptgebäude in der Rosenstrasse 6, im Jazzseminar Am Kehlerpark 4, in der „Alten Kochschule“ in der Kirchgasse 8

Lehrpersonen beraten an diesem Tag bei der Wahl des Instruments, geben Spiellustigen erste Tipps und informieren über das vielfältige Unterrichtsangebot. Die Kleinsten ab dem ersten vollen Lebensjahr dürfen in den Gruppen beim „Elementaren Musizieren“ erste Spielversuche wagen, für Tanzbegeisterte werden die Klassen der Tanzabteilung zum Mitmachen geöffnet und es gibt Gelegenheit, Zirkusluft zu schnuppern. In der Theaterwerkstatt wird in andere Rollen geschlüpft und das Jazzseminar lädt Jazz- und Popfans zum Ausprobieren einzelner Fächer ein.

Weitere Informationen online auf [musikschule.dornbirn.at](https://musikschule.dornbirn.at) | [facebook.at/musikschuledornbirn](https://facebook.at/musikschuledornbirn) | [instagram.com/musikschuledornbirn](https://instagram.com/musikschuledornbirn)

DORNBI<sup>RN</sup>



Freier  
Eintritt an  
jedem ersten  
Sonntag  
des Monats!

# Tat sachen.

Das materielle Erbe  
des Nationalsozialismus

Bis 3. November 2024

im Stadtmuseum Dornbirn

In Kooperation mit dem Institut für Zeitgeschichte der Universität Innsbruck

## STADTMARKETING

## VINCENT 2024: WEINTOUR IN DER INNENSTADT

Das Thema Wein war schon immer ein weites Feld mit unzähligen Geschmacksvarianten. Die letzten Jahre sind Faktoren wie Qualität, Nachhaltigkeit und Bio in den Vordergrund getreten. Auf der Vincent Weintour können sich Weinliebhaber:innen wieder einmal selbst ein Bild machen, was die aktuellen Trends beim Wein sind, und zwar in ausgewählten Locations rund um den Dornbirner Marktplatz.

### 30 Winzer – eine Brauerei – 20 Stationen

30 Winzer und eine Brauerei offerieren am Samstag, dem 20. April 2024 von 13:00 bis 18:00 Uhr ihre mit viel Handarbeit produzierten Weine und Craft-Beer und laden zum Probieren ein. Auf dem Rundgang können die Teilnehmer:innen der Vincent 2024 über 150 verschiedene Weine verkosten.

Bei der achten Auflage von Vincent wurde großer Wert darauf gelegt, auch kleinen Familienbetrieben und jungen Nachwuchswinzer:innen die Möglichkeit zu geben, bei einem großen Event ihre besten Weine vorzustellen.

Vincent bietet allen Weinliebhaber:innen eine wunderbare Gelegenheit, neue Weine für sich zu entdecken und mit den Winzern persönlich in Kontakt zu treten.



**Tickets erhältlich bei Dornbirn Tourismus und allen teilnehmenden Locations.**

[www.vincentweintour.at](http://www.vincentweintour.at)

## TREFFPUNKT GESUNDHEITSKOMPETENZ

## „YOGALATES“ FÜR FRAUEN AB 50 JAHREN

Leiterin Mirela Poyssi

Montag, 22. April 2024 von 10:30 bis 11:30 Uhr  
im Treffpunkt an der Ach

Mirela praktiziert seit über 20 Jahren Yoga und Pilates. Yoga bedeutet für sie, durch Bewegung und bewusstes Atmen ganz bei sich anzukommen und im Moment zu sein. Pilates ist eine tolle Rückenschule und stärkt den tiefen Bauch. Yogalates verbindet beide Lehren miteinander.



## TREFFPUNKT GESUNDHEITSKOMPETENZ

## ABWECHSLUNG AUF DEM TELLER

Weil's schmeckt und gut tut. Der Kochworkshop der Community Nurses gemeinsam mit der Ernährungsberaterin steht unter dem Motto: „Freude am Kochen und Zubereiten von leichten und gesunden Gerichten“. Eingeladen sind alle, die Neues ausprobieren möchten – egal ob man regelmäßig den Kochlöffel schwingt oder sich überhaupt erstmals an den Herd wagt. Der Workshop richtet sich auch an Männer und Alleinstehende. Er vermittelt wertvolle Tipps und praktische Hinweise. An diesem Vormittag steht ein gesundes Drei-Gänge-Menü auf dem Speiseplan: Cremesuppe, Hauptgang aus Nudeln, Gemüse und Fleisch. Abschluss ist ein verführerischer Auflauf. Alle Teilnehmer:innen erhalten die Rezepte der zubereiteten Gerichte.

### Treffpunkt Gesundheitskompetenz

„Ausgewogene und gesunde Gericht für jeden Tag“

Leitung: Eva-Maria Gowick, Dipl. Ernährungstrainerin

Freitag, 19. April 2024 von 8:30 bis 12:00 Uhr

im Treffpunkt an der Ach (Erdgeschoß), Högsterstraße 30, Dornbirn

Wir bitten um Anmeldung unter:

E [cn@dornbirn.at](mailto:cn@dornbirn.at) oder T +43 676 833063158



© rawpixel.com auf freepik

## STADTBIBLIOTHEK

## VERANSTALTUNGEN IN DER STADTBIBLIOTHEK

### Leseabenteuer im Tresorraum

Termin: Dienstag, 16. April 2024, 16:30 Uhr

Wo: Dornbirner Sparkasse

Die Teilnahme ist kostenlos.

Anmeldung unter E [stadtbibliothek@dornbirn.at](mailto:stadtbibliothek@dornbirn.at) oder

T +43 5572 3064820

Räuber:innen haben es nicht immer leicht, denn das Klauen und Stibitzen muss professionell gelernt sein! Ob das in den Geschichten immer so möglich ist? In Kooperation mit der Sparkasse Dornbirn im Rahmen der Veranstaltungsreihe „Let's Talk Money“.

### Shared Reading – Miteinander lesen

Termin: Mittwoch, 17. April 2024, 16:00 Uhr in der Stadtbibliothek Dornbirn

Die Teilnahme ist kostenlos. Vorwissen ist nicht nötig. Ohne Anmeldung.

Wer zuhört, gehört bereits dazu. Shared Reading ist eine etwas andere Art, gemeinsam zu lesen. Literatur wird laut gelesen – über alle kulturellen, sozialen und Altersgrenzen hinweg. Wir können sagen, was wir denken und fühlen. Oder schweigen und einfach nur zuhören. Vorwissen ist nicht nötig.

**Maschenprobe****Termin: Mittwoch, 17. April 2024, 17:00 bis 19:00 Uhr in der Stadtbibliothek Dornbirn****Die Teilnahme ist kostenlos. Ohne Anmeldung.**

Stricken, Häkeln und ins Gespräch kommen. Im zweiwöchigen Rhythmus treffen wir uns zur offenen Kreativrunde in der Stadtbibliothek. Kommt vorbei, egal ob ihr häkeln oder stricken könnt, es lernen oder einfach nur zuschauen und miteinander reden wollt.

**Digi Café – Sprechstunde zu digitalen Fragen****Termin: Donnerstag, 18. April 2024, 10:00 bis 12:00 Uhr in der Stadtbibliothek Dornbirn****Die Teilnahme ist kostenlos. Ohne Anmeldung.**

Haben Sie Fragen zu den digitalen Angeboten der Stadtbibliothek? Wollen Sie mehr über Onleihe, PressReader und filmfriend wissen? Oder brauchen Sie Unterstützung bei Apps auf Ihrem Smartphone oder Tablet? Jeden Donnerstag beraten wir Sie kostenlos im Digi Café zu Ihren digitalen Fragen.

**Vortrag & Gespräch „Beziehungs-los“: Die Zukunft unserer menschlichen Verbindungen****Termin: Donnerstag, 18. April 2024, 19:00 Uhr in der Stadtbibliothek Dornbirn**

**Eintritt: € 5,- (kostenlos mit aha Card und Kulturpass)  
Anmeldung unter E [stadtbibliothek@dornbirn.at](mailto:stadtbibliothek@dornbirn.at) oder  
T +43 5572 3064820**

Zukunftsforscher Klaus Kofler spricht mit Tiba und Michael Marchetti über die Zukunft einer neuen Beziehungs- und Gesellschaftskunst. Wie schaffen wir inmitten einer Zeit vieler Umbrüche und Unsicherheiten die Verbindung zwischen digitaler Beziehungslosigkeit und menschlicher Beziehungsfähigkeit?



© Marchetti

## STADTMUSEUM

**VERANSTALTUNGEN  
IM STADTMUSEUM****Ina Friedmann: Unerwünschtes „Erbe“****Ein Vortrag über Zwangssterilisierungen im Nationalsozialismus in Vorarlberg****Dienstag, 23. April 2024, 19:00 bis 20:30 Uhr****Ort: Raiffeisenforum in Raiffeisenbank Im Rheintal, Rathausplatz 8, Dornbirn (Zugang über die Stadtgarage oder den Eingang Viehmarktstraße)**

**Anmeldung unter E [stadtmuseum@dornbirn.at](mailto:stadtmuseum@dornbirn.at) oder  
T +43 5572 3064911**

**Eintritt: € 5,-**

Zwangssterilisierungen wurden im an NS-Deutschland „angeschlossenen“ Österreich gesetzlich mit Jahresbeginn 1940 eingeführt und waren bis zur Befreiung 1945 legal. Diese chirurgischen Zwangseingriffe dienten der Bevölkerungsregulierung und sollten langfristig unerwünschte Erbanlagen aus dem „Volkskörper“ eliminieren. Ina Friedmann richtet für ihren Vortrag den Blick auf die regionale Situation: auf die Dimensionen der Zwangseingriffe in Vorarlberg ebenso wie auf Einzelschicksale. Die Akteur:innen und ihre Handlungsspiel-

räume verdeutlichen, was Zwangssterilisierungen für die Betroffenen bedeuteten und wie sie deren weiteres Leben prägten.



© Ina Friedmann

#### Kooperationspartner:

Institut für Zeitgeschichte Universität Innsbruck, ERINERN:AT und der Johann-August-Malin-Gesellschaft

#### Filmsalon im Spielboden: Nachlass

**Mittwoch, 25. April 2024, 19:30 Uhr**

**Ort: SPIELBODEN Dornbirn, Färbergasse 15, 6850 Dornbirn**

**Eintritt: Regulär € 10,- | ermäßigt € 8,-**

Dokumentarfilm, Deutschland 2017, 108 min, Deutsche Originalfassung, Regie: Christoph Hübner und Gabriele Voss

Filmreihe zur Sonderausstellung „Tatsachen. Das materielle Erbe des Nationalsozialismus“. Die Filmreihe lenkt den Blick ausgehend von materiellen Erbschaften hin in die emotionalen Tiefen und Untiefen von familiären und persönlichen Erinnerungs- und Bewältigungsversuchen.

Sieben Menschen setzen sich mit dem schweren Erbe und Vermächtnis ihrer Eltern und Großeltern auseinander. Einige stammen aus einer Generation von NS-Tätern, andere aus einer Generation von Nazi-Opfern. Sie tragen die Schuld und Last auf ihren Schultern: Da ist zum Beispiel ein Chemiker, dessen Vater Polizeiführer bei den berüchtigten Einsatztruppen war, durch die tausende von Menschen rücksichtslos ermordet wurden und eine Therapeutin, deren Vater ein SS-Mann mit hohem Dienstgrad war, sowie ihr jüdischer Kollege, dessen Großeltern von Nazis in den Konzentrationslagern ermordet wurden.

In Kooperation mit dem Jüdischen Museum Hohenems und Spielboden Dornbirn.



© Film Kinotext

INATURA

## VERANSTALTUNG IN DER INATURA

### Jugendliche in Krisensituationen: Umgang mit Überlastung

Mittwoch, 17. April 2024, 19:00 Uhr

Vortrag mit Mag. Andreas Prenn (Leiter der SUPRO – Gesundheitsförderung und Prävention)

inatura – Erlebnis Naturschau Dornbirn



Wenn ein junger Mensch in einer Lebenskrise steckt, ist dieser oftmals nicht in der Lage, seine Belastungen mitzuteilen und geeignete Unterstützung zu suchen. Daher ist es wichtig, dass Personen in deren Umfeld Signale erkennen, ernst nehmen und das Gespräch suchen. Ein rechtzeitiges Gesprächsangebot und angemessenes reagieren können Leben retten.

Dieser Vortrag zielt darauf ab, Anzeichen von Krisensituationen besser einschätzen zu können. Er soll aufzeigen, welche Maßnahmen hilfreich sein können und Sicherheit in schwierigen Situationen vermitteln, soll aber auch zeigen, wo die Grenzen sind.

**Wir freuen uns über Ihre freiwilligen Beiträge zum Vortragsabend.**

**Anmeldung online unter der Veranstaltung auf [inatura.at](http://inatura.at).**

### inatura – Erlebnis Naturschau Dornbirn

Jahngasse 9

6850 Dornbirn

T +43 5572 23235 0

E [naturschau@inatura.at](mailto:naturschau@inatura.at)

[www.facebook.com/inaturaDornbirn](https://www.facebook.com/inaturaDornbirn)

[www.inatura.at](http://www.inatura.at)

Geöffnet täglich 10:00 bis 18:00 Uhr

SPIELBODEN

## VERANSTALTUNGEN IM SPIELBODEN

Freitag, 12. April 2024, 21:00 Uhr

Konzert: Johnny and the Rotten + TV Nights

Man stelle sich vor, die Beach Boys hätten seltsamen, schmutzigen, verschwitzten Sex mit Sonic Youth und ihr Baby entpuppt sich als wütender Punk, der sich einen Dreck um die Regeln und Gepflogenheiten einer Band schert.

Samstag, 13. April 2024, 15:00 Uhr

Kinder: Silvia Salzmann: Alles nur Lemminge

Eigenständig sein und doch dazugehören? Silvia Salzmann und Ensemble zeigen in diesem Stück, wie junge Menschen mutig den eigenen Weg gehen und doch mit anderen verbunden bleiben können. „Alles nur Lemminge“ richtet sich an Kinder ab 4 Jahren und beleuchtet mit Tanz, Performance und Live-Musik, dass die einzigartigen Seiten jedes Menschen lebenswert sind und gefördert werden müssen.

**Sonntag, 14. April 2024, 20:00 Uhr**  
**Konzert: Akkordeonale 2024 – Internationales Akkordeon Festival**

Wenn der Akkordeonist und Festivalgründer Servais Haanen zur Akkordeonale bittet, ist eines gewiss: Es wird ein Fest! Innovativ, berauschend und erfrischend anders erlebt man hier das Akkordeon von seiner schönsten Seite. Ob traditionell oder zeitgenössisch, folkloristisch, klassisch, jazzig – das Programm voll sprühenden Temperaments, Esprit und Poesie ist eine einzige Liebeserklärung an das Instrument der unbegrenzten Möglichkeiten.

**Mittwoch, 17. April 2024, 20:30 Uhr**  
**Konzert: Mira Lu Kovacs**

Der Output und die Vielseitigkeit von Mira Lu Kovacs sind jenseitig. Nicht alle zwei Jahre ein Album, eher zwei Alben pro Jahr plus x Kooperationen. Als Stimme der avantgardistischen Supergroup 5K HD experimentiert sie mit Effekten und Verfremdungen, bei den Grunge Pop Senkrechtstarter\*innen My Ugly Clementine spielt sie als Sidewoman Gitarre, mit Clemens Wenger transformierte sie ihre Lieder in Arrangements für ein 10-köpfiges Ensemble – Mira Lu Kovacs wechselt fliegend die Rollen auf dem breiten Spektrum zwischen Pop, Hochkultur, experimenteller und elektronischer Musik. Mit What Else Can Break präsentiert die Ausnahmemusikerin das erste Album explizit unter ihrem Namen, ein wunderschönes Überlebensalbum, ein musikalischer Unterschlupf, abgründig und geborgen.

**Donnerstag, 18. April 2024, 20:30 Uhr**  
**Konzert: Norbert Schneider & Band**

Ein Abend mit Norbert Schneider ist immer einmalig. Groß geworden in der florierenden Wiener Blues-Szene der 90er-Jahre, kreierte Schneider in seiner über 20 Jahre andauernden Karriere seinen höchstpersönlichen Stil, durch den er sich ein Alleinstellungsmerkmal in der österreichischen Musikszene erspielte. „Ollas Paletti“ ist das neue Album, mit dem sich der dreifache Amadeus Music Award Gewinner zurückmeldet.

**Spielboden Kinoprogramm:**

**Samstag, 13. April 2024, 19:30 Uhr, Kinosaal**  
**Perfect Days**

**Dienstag, 16. April 2024, 19:30 Uhr, Kinosaal**  
**Dumb Money**

**Mittwoch, 17. April 2024, 19:30 Uhr, Kinosaal**  
**Breaking Social**

**Donnerstag, 18. April 2024, 19:30 Uhr, Kinosaal**  
**Planet C: Tomorrow – Die Welt ist voller Lösungen**







## HIER IST DEINE GESUNDHEIT ZUHAUSE

**Am 18. April 2024 in der Schulgasse 70**

öffnet der NUI-Shop in Dornbirn seine Pforten.

Wir freuen uns auf euren Besuch!

Der NUI-Shop in Lustenau bleibt noch bis zum **3. Mai 2024** geöffnet, um euch und uns den Übergang etwas zu erleichtern.

Probiere bei uns im Shop Deine Kraftquelle aus dem Paradies und viele wertvolle Produkte für Deine Gesundheit.

zum Webshop



### Shop-Öffnungszeiten

Montag bis Freitag: 09:00 – 18:00 Uhr

Samstag: 09:00 – 13:00 Uhr

office@nui-shops.com

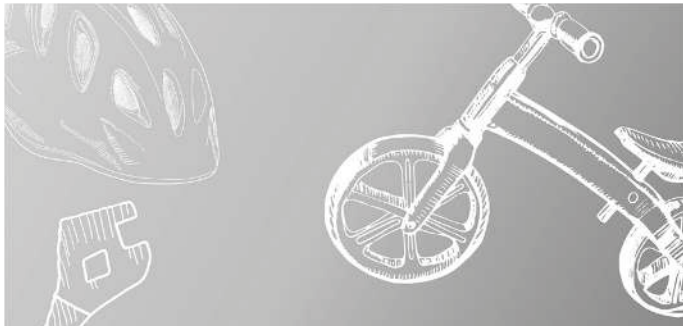
+43 (0) 5577/20967

+43 (0) 660/6010869

Schulgasse 70, 6850 Dornbirn




[www.nui-shops.com](http://www.nui-shops.com)



Luschnouar  
**Rad.Lust-  
Markt**  
20.04.24

Beim Rad.Lust-Markt am Kirchplatz dreht sich alles rund ums Rad. Am Glücksrad drehen und tolle Preise gewinnen. Die eigene Geschicklichkeit beim Fahrradparcours testen, neue Räder samt Zubehör entdecken und bestaunen. Und wer seinem Fahrrad einen Frühjahrsputz verpassen möchte, kann dies gerne in der Waschanlage von Integra machen. Spaß für die Kleinen gibt es mit Clown Pompo, vielen Geschicklichkeitsspielen, der MoBiLu und vielem mehr.



Luschnouar Markt  
am Kirchplatz  
Samstag, 20. April  
8 – 12 Uhr  
[www.lustenau.at/markt](http://www.lustenau.at/markt)

**LUSCHNOUAR  
MARKT**



**Unsere  
Möbel-  
kompetenz**



**TAG DER  
OFFENEN TÜR**  
**20. April 24**  
**10 - 17 Uhr**





In unserer Werkstatt präsentieren wir euch unsere aktuellen Möbel. **Bei unserem Tag der offenen Tür ist Anfassen erlaubt und Probeliegen erwünscht!** Wir freuen uns sehr über euer Kommen am Samstag, 20. April.

Dr. Walter-Zumtobel-Straße 3, Dornbirn  
[www.hubert-feldkircher.at](http://www.hubert-feldkircher.at)



## Bärlauch – erkennen, ernten, verarbeiten

Der aus der Naturküche nicht mehr wegzudenkende Bärlauch ist ein wahrer Tausendsassa und hat sich zu einer beliebten Pflanze entwickelt. Er sieht anderen giftigen Doppelgängern sehr ähnlich. Sie erfahren, während wir ihn ernten, wie Sie ihn richtig erkennen.



Gemeinsam werden wir dann Aufstrich, Pesto, Knödel... herstellen und miteinander die Schätze des Frühlings mit allen Sinnen feiern!

**Termin:** Freitag, 19. April 16.00 Uhr  
**Kursleitung:** Tanja Rusch und Ingrid Benedikt  
**Ort:** Naturerlebnis Permakulturgarten, Bürgle 8  
**Kosten:** für Mitglieder frei, Mitgliedsausweis bitte vorweisen  
 für Nichtmitglieder € 25,00 oder Vereinsbeitrag  
**Anmeldung:** unter [tanja@kraeuter-rausch.at](mailto:tanja@kraeuter-rausch.at)

**ACHTUNG: Begrenzte Teilnehmerzahl!**

DANCE DANCE DANCE

# Das Konzert

## Musikverein Rohrbach

Sa 20. April 2024 20 Uhr Kulturhaus Dornbirn

Kartenvorverkauf unter [www.mv-rohrbach.at/events/](http://www.mv-rohrbach.at/events/)

Wir danken unseren Sponsoren:  
 Dornbirner SPARKASSE  
 Reichart-Brau  
 Dornbirn, Burgau, Tel. 055724650

## DORNBIRN

### Denken Sie daran

Der Notruf kann Leben retten!  
 Vermeiden Sie den Missbrauch und weisen Sie auch Ihre Kinder darauf hin, dass „Blödelanrufe“ im Ernstfall einen rechtzeitigen Einsatz von Rettung, Feuerwehr und Polizei verhindern können!

## WALDYOGA

Gruppenkurse & Workshops in Dornbirn

Von 27. Mai bis 23. September,  
 Montags um 18 Uhr WALDLUFT ATMEN:

Yoga auf einer Holzplattform mitten im Wald praktizieren, Botschaften und Wirkung von Kräutern und Bäumen kennenlernen.

Anmeldung & Infos

[www.annaronjatheresa.at](http://www.annaronjatheresa.at)  
[info@annaronjatheresa.at](mailto:info@annaronjatheresa.at)  
 0660 3810913





# BRUNCH TIME

Samstag, Sonn- und Feiertag, 9 - 13 Uhr

# FRÜHSTÜCK

Montag bis Freitag, ab 9 Uhr

**FRISCHLUFT**  
RESTAURANT . BAR

Öffnungszeiten: Mo - Do 9 - 14 Uhr, Fr/Sa 9 - 22 Uhr, So 9 - 18 Uhr

Güttelestraße 15, 6850 Dornbirn | +43 5572 29119 | info@camping-dornbirn.at | camping-dornbirn.at



## KULINARISCHER GENUSSABEND

MIT WINZER WALTER LECHNER

Erleben Sie einen **besonderen kulinarischen Abend** in Schloss Hofen mit einem **6-Gang-Menü** und einer **exklusiven Weinbegleitung** vom Weingut Forstreiter (Krems an der Donau).

► **Termin:** 19. April 2024, ab 18:00 Uhr im Seminarhotel Schloss Hofen, Lochau

Es besteht auch die Möglichkeit der Übernachtung - wir freuen uns auf Sie!

Einblicke in das Menü und weitere Infos sind unter [www.hotelschlosshofen.at](http://www.hotelschlosshofen.at) erhältlich.

**SCHLOSS HOFEN - Seminarhotel**  
Hofer Straße 26, 6911 Lochau, Austria  
W [www.hotelschlosshofen.at](http://www.hotelschlosshofen.at)



## SONDERVERKAUF KINDERSCHUHE

Für den ersten Schritt in den Frühling

Lernlaufschuhe  
Sandalen  
Sneakers

Schenke deinen Kindern das Gefühl der Natur mit Waldviertler Kinderschuh.

Auch für Jugendliche bis Größe 40!

Nur bei GEA Dornbirn  
Schulgasse 1  
6850 Dornbirn

Gültig so lange der Vorrat reicht.

So fühlt sich natürlich an.

T +43 (0)5572 233390 E office@ruschmetall.at www.ruschmetall.at

Metall am Bau: Türen Tore Gitterroste Schlosserei

**RUSCH**

# Aus Alt mach Neu!

Wir tauschen Ihr Garagentor.  
An einem Tag erledigt.

Qualifizierte  
Fachberatung

Aufmaß vor Ort

Ausbau und umweltgerechte Ent-  
sorgungFachgerechte  
Montage

## HÖRMANN

Tore • Türen • Zargen • Antriebe

# MODE ZIEHT AN.

Das Frauenzimmer – Mode am Schlossplatz präsentiert gemeinsam mit Sport Mathis, Coiffeur Petra Ölz, Scharax Optik, Feinkostina, Yvonne Amann Floristik im Gasthaus am Rohr in zwei Modeschauen die angesagtesten Trends für den Sommer.

Samstag, 27. April 2024, um 15 und 18 Uhr  
Gasthaus am Rohr, Lustenau

Ausweichtermin bei Schlechtwetter: Samstag, 4. Mai 2024

*Frauenzimmer*  
MODE AM SCHLOSSPLATZ



Kartenvorverkauf im Frauenzimmer in Hohenems und im Gasthaus am Rohr in Lustenau.

FRAUENZIMMER – Mode am Schlossplatz  
Schlossplatz 13 | Hohenems | T 05576 42664  
www.frauenzimmer.cc

GASTHAUS AM ROHR  
Forststraße 111 | Lustenau | T 05577 62842  
www.gasthaus-rohr.at

Freundlich unterstützt von:  
Brauerei Egg, Lustenau Marketing,  
Amann-Summer-Rieder Weine

**BUSREISEN****LUINO – GROSSMARKT AM LAGO MAGGIORE**

Jeden Mittwoch bis 23.10.24 € 54.-

**MERAN – Marktbesuch**

Jeden Freitag bis 25.10.24 € 59.-

Mit Fahrrad: Vinschgauer Radroute € 64.-

**BASEL – TATTOO**

20.07.24 – die Musik-Show in Basel

Busfahrt inkl. Eintritt L2/R2 € 159.-

**ROM – DIE EWIGE STADT**

Kolosseum – Petersdom – Trevi-Brunnen –

Forum Romanum, 05.05.-09.05.,

27.10.-31.10.24 inkl. Papstaudienz € 749.-

**MARILLENFEST IN DER WACHAU**

Melk – Krems – Dürnstein – Spitz – Langenlois

04.07.-07.07.24 inkl. Stadtführung

Krems & Stift Melk € 569.-

**GLACIER EXPRESS**

Chur – Oberalppass – Brig – Täsch – Zermatt

31.05.-02.06., 05.07.-07.07., 27.07.-29.07., 15.08.-

17.08.24 inkl. Zugfahrt nach Zermatt, HP € 569.-

**DRESDEN UND BERLIN**

Spreewald – Berliner Fernsehturm

01.05.-05.05.24 inkl. Stadtführung € 699.-

**PARIS – Stadt der Liebe**

Eiffelturm – Arc de Triomphe – Schloss Ver-

sailles – Montmartre, 09.05.-12.05., 29.08.-

01.09., 28.10.-31.10.24 inkl. Mittagessen € 729.-

**FASZINATION AMALFIKÜSTE**

Insel Capri – Vesuv – Pompeji – Sorrent – Assisi

09.06.-16.06., 01.09.-08.09.24. inkl.

allen Tagesausflügen € 1.299.-

**SÜDENGLEND – CORNWALL**

Brighton – Salisbury – Dorset – Dartmoor

– Windsor Castle, 24.08.-01.09.24 Eintritte

Stonehenge, Salisbury Cathedral € 1.890.-

**SCHLEMMEN AM GARDASEE**

31.05.-02.06., 06.09.-08.09.24 inkl.

Schlemmerabendessen & Weinprobe € 499.-

**GRUPPENREISEN****AZOREN – Traumlandschaft im Atlantik**

Ribeira Grande – Furnas – Lagoa do Fogo – Sete

Cidades 26.08.-02.09.24 Flug ab/bis Zürich

inkl. 4\* Hotel & Reisebegleitung € 1.870.-

**AUSTRALIEN**

Perth – Adelaide – Coober Pedy – Ayers Rock –

Cairns – Melbourne – Sydney,

06.11.-24.11.24 Flug ab/bis Zürich inkl.

Ausflüge lt. Programm € 6.590.-

**KANADA – ALASKA**

06.09.-21.09.24 Flug ab/bis Zürich inkl. Kreuz-

fahrt mit MS Koningsdam ab € 5.990.-

Frühbucherbonus bis 30.05.24 p.P. € 70.-

**SRI LANKA – Die Perle des Indischen Ozeans**

Colombo – Dambulla – Habarana – Kandy – Elle –

Yala, 02.12.-15.12.24 Flug ab/bis Zürich

inkl. Badeaufenthalt € 2.880.-

Frühbucherbonus bis 30.05.24 € 70.-

Hier gelangen Sie zum gesamten Reisekatalog 2024 



Bregenz, Bahnhofstraße  
Dornbirn, Schwefel  
Dornbirn, Messepark

05574/90880  
05572/22415  
05572/29583

FK-Altenstadt, Interspar 05522/90890  
Bürs, Zimbapark 05552/67930  
www.herburger-reisen.at

**DORNBI RN****Denken Sie daran**

Der Notruf kann Leben retten!  
Vermeiden Sie den Missbrauch  
und weisen Sie auch Ihre Kinder  
darauf hin, dass „Blödelanrufe“  
im Ernstfall einen rechtzeitigen  
Einsatz von Rettung, Feuerwehr  
und Polizei verhindern können!

**MOBIL-RAUM DORNBI RN****NEU****MONIS PHYSIO TAP THERAPIE  
OHR AKUPUNKTUR ohne Nadel****NEU**

**SCHMERZ-THERAPIE**  
des gesamten  
Bewegungsapparates

**MIGRÄNE – TINNITUS**

**STABILITÄT bei FEHLSTELLUNG**  
**SPORTVERLETZUNGEN**

**T 0676 375 34 02**

# h Helbok

• Hausgeräte •

Zellg.10 in Lustenau [www.helbok.info](http://www.helbok.info)  
[hausgeraete.helbok@aon.at](mailto:hausgeraete.helbok@aon.at) Tel.05577 83676

**BOSCH**   
**Waschmaschine**  
**5 Jahre Garantie,**  
 bis zu 9kg Fassungs-  
 vermögen... **Sie er-**  
**halten von BOSCH**  
**€ 125.- und von der**  
**VKW\* € 100.- zurück**  
 WGG244Z7AT



**BOSCH RIESEN**  
**Gefrierschrank**  
 GSN58EWDV No-Frost  
**366 Liter Nutzinhalt,**  
**statt UVP 1149.-**  
 H:191, B:70 T:78cm  
**Sie erhalten von**  
**BOSCH und der VKW\***  
**je € 100.- zurück**

**BOSCH**   
 Wärmepumpen-Trockner  
 selbstreinigender Kon-  
 densator, **Sie erhalten**  
**von BOSCH € 125.-**  
**zurück, WQG245D5AT**



  
**BOSCH Einbau-**  
**Geschirrspüler**  
 SM14EBS00D, teilinte-  
 griert, **Sie erhalten**  
**von BOSCH und der**  
**VKW\* je €100.- zurück**  
 nur 799,-

Änderungen und Irrtümer vorbehalten \* VKW Kunden !

# Vecdi's

## Nähstube

### ÄNDERUNGSSCHNEIDEREI

UND

ÜBERZIEHEN / REPARIEREN VON STOFF & LEDER:  
 SITZBÄNKE - STÜHLE - SATTEL - SITZE - UVM.

**NEU IN DORNBIRN**



Schmelzhütterstr. 1, 6850 Dornbirn



+43 664 244 23 85



hallo@veedis.at



www.veedis.at



Montag bis Freitag: 08:30 - 12:00 Uhr

13:00 - 18:00 Uhr

Samstag: 08:30 - 16:00 Uhr



## BRUNNEN-ABVERKAUF

Große Auswahl, solange der  
 Vorrat reicht

### Öffnungszeiten:

Mittwoch von 16:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Samstag von 09:30 Uhr bis 11:30 Uhr

# BRÜGGER

Tel: 0664/3580081

[www.brugger-steine.at](http://www.brugger-steine.at)

Glaserweg 37

A-6890 Lustenau

Lass dir das nicht entgehen!  
Nur noch bis zum 30. April 2024.

# SUPER SALE



**HOPFNER**

Schuhe & Leder

Ab sofort!  
**-20%**  
auf das gesamte  
Sortiment\*.

Bis zu  
**-70%**  
auf Einzel-  
stücke!

Gilt auch  
auf **NEUE**  
Frühjahrs-  
modelle

HOPFNER Schuhe & Leder • Wälderstraße 4 • A 6850 Dornbirn • (+43) 5572 236690 • office@hopfner-schuhe.at • www.hopfner-schuhe.at •  

\*ausgenommen: neu eingebrachte Schultaschen der aktuellen Saison, Gutscheine, bereits reduzierte Ware, Reparaturen.

## Schwangerschaftsmassage

Innere Ruhe spüren ...

- Rückenschmerzen
- Kopfmassage
- Lymphdrainage
- Energiequelle

... heilende Kräfte wirken lassen!

Nur nach ärztlicher Verordnung!  
Freue mich auf Ihren Anruf!

**MASSAGESTUDIO**

HM Sonja Lechthaler

Höchster Straße 64

6850 Dornbirn

T 05572 22402

[www.massagestudio-lechthaler.at](http://www.massagestudio-lechthaler.at)

## LängleGlas

Reparaturservice / Bauen-mit-Glas.at  
Götzis / T: +43 (0)5523 53100-0

Wir reparieren jede Art von  
Glasschaden prompt, zuverlässig und  
sauber. Mit kompetenter Beratung  
und jahrzehntelanger Erfahrung  
stehen wir ihnen zur Seite.



Alle Arten von

**Holztreppen sowie Kombinationen  
mit Stahl oder Glas**

Gerhard Berchtold • Zimmerei – Treppenbau  
6867 Schwarzenberg, Tel. 05512/2923, Fax 05512/3113

Inserate per E-Mail

**DORNBI RN**

Sie haben die Möglichkeit, Inserate auch per E-Mail  
an die Gemeindeblattverwaltung zu senden.

**E-Mail: [gemeindeblatt@dornbirn.at](mailto:gemeindeblatt@dornbirn.at)**



## GEMEINSAM FÜR MEHR LEBENSQUALITÄT.

SICHER FÜHLEN, WOHLFÜHLEN –  
IN DEN EIGENEN VIER WÄNDEN.



**TELEFON**

+43 664 1420 655

24H SERVICE

### + COMFORT

Verkauf und Verleih von Pflege- und individuellen Komfortbetten. Hygiene- und Körperpflegeartikel. Behelfsmittel für den Wohn- und Badbereich sowie Transferhilfen.

### + MOBILITÄT

Elektro-Seniorenmobile bis 15 km/h. Verkauf und Verleih von förderungsfähigen Rollstühlen (auch elektrisch) sowie Rollatoren. Treppenlifte.

### + SICHERHEIT

Armand-Telefone mit SOS-Ruf und Ortungsfunktion. Smarte Technik zur Herdüberwachung und vieles mehr.

PFLEGE BETT

AB **99€**

Leihgebühr/Monat

careplus<sup>+</sup>

Fenkart &  
Grabher GmbH

Kaiser-Franz-Josef-Straße 13, Hohenems,  
www.care-plus.at, info@care-plus.at

Gerne empfehlen wir eine Mitgliedschaft beim  
örtlichen Krankenpflegeverein.

WINSAUERWOHNBAU.AT

# OPEN HOME

**JETZT VORBEIKOMMEN  
UND MUSTERWOHNUNGEN  
VOR ORT BESICHTIGEN!**

**WOHNANLAGE**

**ZIEGLERGASSE 46  
DORNBIRN**

**SAMSTAG 13. APRIL '24  
10:00 - 15:00 UHR**



JETZT  
VON BIS ZU

**165.000,-  
WOHNBAU-  
FÖRDERUNG**

PROFITIEREN!



Hotline:

+43 5572/244 02



Infos zur Wohnanlage

**Raiffeisen**

Schauen Sie am 13.4. vorbei, besichtigen Sie unsere bereits fertiggestellten Musterwohnungen und überzeugen Sie sich von der hohen Qualität der Wohnanlage. Bei einem Getränk berät Sie ein Finanzexperte der Raiffeisenbank Im Rheintal über Ihre individuellen Finanzierungsmöglichkeiten.

**UNSERE WEITEREN PROJEKTE:**

- Hanggasse, Schwarzach
- Grändelweg, Dornbirn
- Isel, Koblach
- Alte Landstraße, Röthis



**WinsauerWohnBau**



## Hausverkauf mit Wohnrecht

Genießen Sie Ihre goldenen Zeiten



**Finanzielle Freiheit im gewohnten Zuhause**

deaura ist die top gesicherte, diskrete Lösung für Ihre persönlichen Lebensträume. Sie verkaufen Ihr Haus oder Ihre Wohnung gegen Sofortkapital und behalten trotzdem Ihr Wohnrecht im eigenen Zuhause – zu 100% im Grundbuch gesichert.

Wir freuen uns diese Bereicherung im Ländle anbieten zu dürfen und informieren Sie gerne.

**Reinhard Götze mit Team**  
 +43 5574 5 34 34  
 +43 664 443 70 58  
 www.deaura.at  
 www.remax-immowest.at




## Willst du mit uns strahlende Lächeln zaubern?

Für unsere neue Zahnarztpraxis im Zentrum von Bregenz suchen wir

### ZahnarztassistentInnen ProphylaxeassistentInnen

8 Wochen Jahresurlaub, Wertschätzung, junges Team, attraktive Vergütung, Berufserfahrung erwünscht

Wir freuen uns auf deine Bewerbung:  
 zahnarzt.muehlbacher@gmail.com

Dr. med. dent. Dinah Mühlbacher





## #UNTERSTROM

LEHRE ZUM ELEKTROINSTALLATIONSTECHNIKER (m/w/d)  
 IN EINER NEUEN DIMENSION

4 Tage-Woche  
 6 Urlaubswochen

Mach doch was mit Zukunft. Spring rein in die neuen Dimensionen und Sphären der Lehre. Bewirb dich unter [lehre.grafgroup.com](https://lehre.grafgroup.com)

© elmar\_graf\_gmbh    /elmargrafgmbh    #unterstrom



## Inserate per E-Mail

Sie haben die Möglichkeit, Inserate auch per E-Mail an die Gemeindeblattverwaltung zu senden.

**E-Mail: [gemeindeblatt@dornbirn.at](mailto:gemeindeblatt@dornbirn.at)**

## DORNBI RN

**Panorama**  
RESTAURANT KARREN

## SERVICEHILFSKRAFT

 **dornbirn  
camping**

## REZEPTIONS- UND PLATZVERWALTUNGS- MITARBEITER (mit Erfahrung)

## GESUCHT

Vollzeit und/oder Teilzeit - m/w/d

Deine Fähigkeiten sind gefragt!  
Du bist ein Organisationstalent, hast ein Auge für's Detail und liebst den Kontakt mit Gästen. An der Rezeption bist du das Gesicht des Campingplatz Dornbirn und die erste Ansprechperson für unsere Gäste. Deine Hauptaufgabe besteht darin, einen erstklassigen Gästeservice zu bieten und den reibungslosen Ablauf am Campingplatz und in den Kleinapartments sicherzustellen.

### Wir bieten

Einen Platz in einem motivierten Team, eine sichere Stelle, Bezahlung deutlich über KV, freie Verpflegung, kostenlose Bahnkarte und weitere Benefits.

### Interessiert?

Sende uns Deine Bewerbung per Mail bitte an [stefan.bereuter@pano-karren.at](mailto:stefan.bereuter@pano-karren.at)



[pano-karren.at/jobs](http://pano-karren.at/jobs)



Schloss Hofen ist das Wissenschafts- und Weiterbildungszentrum des Landes Vorarlberg und bietet mit dem hauseigenen Seminarhotel die ideale Umgebung für Lehrgänge, Workshops, Vorträge und Tagungen.

Wir bieten eine Ganzjahresanstellung, einen zukunfts-sicheren Arbeitsplatz, ein abwechslungsreiches Aufgabengebiet, eine 5-Tages-Woche, keine Teildienste und keine Spätschichten sowie ein motiviertes und kompetentes Team.

Gerne erwarten wir Ihre Bewerbung inkl. Foto per e-Mail an Frau Manuela Kraft  
([manuela.kraft@schlosshofen.at](mailto:manuela.kraft@schlosshofen.at))

Die Entlohnung erfolgt nach dem KV mit der Bereitschaft zur Überzahlung je nach Qualifikation und Erfahrung.

**SCHLOSS HOFEN - Seminarhotel**  
Hofer Straße 26, 6911 Lochau, Austria  
W [www.hotelschlosshofen.at](http://www.hotelschlosshofen.at)



Kurzfristig ist bei uns für **JUNI 2024** eine 

## ZIVILDienstSTELLE

frei!

**STARTTERMIN  
JUNI 2024**

Du suchst eine abwechslungsreiche Zivildienststelle?  
Du magst Kinder, bist handwerklich geschickt, arbeitest gerne mit Tieren und hast bestenfalls schon den Führerschein?

Arbeitszeiten Montag bis Freitag, 39 Stunden-Woche, Mittagsverpflegung in der LZH-Kantine.

Weitere Infos auf [www.lzh.at/ueber-uns/zivildienst](http://www.lzh.at/ueber-uns/zivildienst)

**Vbg. Landeszentrum für Hörgeschädigte  
gemeinnützige Privatstiftung**

Barbara Ritter  
Feldgasse 24 | 6850 Dornbirn  
+43(0)5572/25733  
[www.lzh.at](http://www.lzh.at) | [barbara.ritter@lzh.at](mailto:barbara.ritter@lzh.at)



Inserate  
per E-Mail

**DORNBI RN**

Sie haben die Möglichkeit, Inserate auch per E-Mail an die Gemeindeblattverwaltung zu senden.

**E-Mail: [gemeindeblatt@dornbirn.at](mailto:gemeindeblatt@dornbirn.at)**



Hast du deinen Alltag satt und suchst eine neue Herausforderung? Dann bist du hier genau richtig!

#### ZUR VERSTÄRKUNG SUCHEN WIR:

Polier (m/w/d)  
 Facharbeiter (m/w/d)  
 Kranführer (m/w/d)  
 Baggerfahrer (m/w/d)  
 Putzfachkraft (m/w/d)

Wir sind ein junges, modernes Team,  
 komm zu uns und komm groß raus!

Entlohnung nach dem Kollektivvertrag mit  
 Bereitschaft zur leistungsgerechten Überbezahlung.



**MahSter Bau GmbH**  
 Widum 226, 6934 Sulzberg, +43 664 2265704  
 office@mahsterbau.at, www.mahsterbau.at

**4 Zimmer Wohnung** (119 m<sup>2</sup>) in der Mehrerauerstr. (Altbau) – Bregenz Miete: € 1.200,- Betriebskosten: ca. € 590,- Kauti- on: € 5.800,- HWB: D109 Bezug: ab sofort möglich. Nähere Infos erteilt die Egger- Immobilienverwaltung office@egger-immobilienerwaltung.at, T 05523 53830

**Einlagern** für jedermann ab 3 m<sup>2</sup>, schnell und günstig, Lagerflächen, Selfstorage von klein bis groß. T 0664 1973745, www.alte-stuhlfabrik.at

**Lingenau:** Geschäftslokal in zentraler Lage zu vermieten (vorm. Blumengeschäft), 165 m<sup>2</sup> Geschäftsfläche, 60 m<sup>2</sup> Lager. T 0676 832408188, christine.willam@outlook.com

**Platzmangel?** Einfach, günstig und flexibel Lager mieten in Dornbirn sowie Bregenz. www.storebox.at oder T 0800 3666446

**Büoräumlichkeiten**, sowie Lager- und Produktionsflächen in Koblach zu vermieten. Helles Büro mit 123 m<sup>2</sup> im OG. Werkstatt/Lager/Büro mit 245 m<sup>2</sup> im EG. Seit Jänner 2024 verfügbar. Anfragen unter T 05523 62000 oder per E-Mail an hanna@aichner.net // Hanno Aichner // Aichner LSV GmbH, Herrschaftswiesen 4, 6842 Koblach.

## REALITÄTEN

**Dahoam isch Dahoam.** Ein Leben lang ist unser Zuhause der wichtigste Ort, aber mit unseren persönlichen Veränderungen ändern sich auch unsere Ansprüche. Wir beraten Sie bei so wichtigen Schritten und übernehmen Verantwortung. Bei großen Entscheidungen vertraue ich persönlich immer auf Profis. Ich freue mich auf Ihren Anruf: Reinhard Götze, RE/MAX Immowest. T 0664 4437058

**Liegenschaftsbewertung** – Wir bewerten Ihre Immobilie fachmännisch und unkompliziert zu fairen Preisen. Rufen Sie uns an, genaue Infos gerne in einem unverbindlichen Gespräch. Mag. Bernd Hagen M.A., T 05577 83111-17, Realbüro Hagen Immobilien GmbH, www.realbuerohagen.at

**Zollgasse**, Dornbirn Zentrum – 2-,3- und 4-Zimmer- Wohnungen Kleinwohnanlage mit nur 9 Wohnungen in bester Lage, nur wenige Gehminuten bis ins Dornbirner Stadtzentrum. Hoher Wohnkomfort und niedrige Betriebskosten durch große Sonnenterrassen mit sonniger Ausrichtung, Wärmepumpe und Photovoltaikanlage. ATRIUM®. Raum für Ideen | atrium.at | T 05574 84444

## STELLEN

**Suche ältere/n Frau/Mann** mit Auto zur Erledigung der Einkäufe, für Gespräche und zum Karten spielen. T 0650 7215990

**Wir suchen Koch/Köchin** in Voll- und Teilzeit ab sofort, Lohn über Kollektiv Gasthaus Adler, Hohenems. T 05576 72292

## VERMIETUNGEN

**Schöne 2-, 3- und 4-Zimmerwohnungen** in bester Lage in Hohenems zur Erstvermietung. Wir beraten Sie gerne und freuen uns über Ihre Kontaktaufnahme. Raumgut Immobilien GmbH, T 05576 23366, www.raumgut.at

**Wohnen am Zanzenberg**, Dornbirn: Exklusive Mietwohnung mit ca. 181 m<sup>2</sup> Wohnfläche und ca. 56 m<sup>2</sup> Terrasse mit traumhaften Panoramaausblick über das Rheintal, ab August 2024 verfügbar. Besichtigungen: Michelle Vuissa, T 05572 53536-23, E michelle.vuissa@revital.at, www.revital.at

**Steinacker**, Dornbirn – 3-Zimmer-Gartenwohnung und 4-Zimmer-Terrassenwohnung Kleinwohnanlage im Grünen in schöner Wohngegend, nur 9 hochwertig, ausgestattete Wohnungen mit sonniger und attraktiver Terrassenfläche, Wohnbauförderung ab € 130.000 möglich, Wärmepumpe und Photovoltaik ATRIUM®. Raum für Ideen | atrium.at | T 05574 84444

**Welchen Wert** hat Ihre Immobilie? Gerne analysieren wir das mit Ihnen und unterstützen Sie dabei, das beste Ergebnis zu erzielen. Andreas Hofer Immobilien GmbH, Andreas Hofer. T 05577 93080-201, ah.at

**Wir haben** die perfekten Käufer für Ihr Haus! Sehr gut situierte 5-köpfige Familie sucht dringend ein Haus mit Garten in und um Dornbirn. Andreas Hofer Immobilien GmbH, Markus Maier. T 05577 93080-204, ah.at

**Junge Familie sucht** charmantes Einfamilienhaus in Dornbirn (vorzugsweise Rohrbach). Diskrete und unkomplizierte Abwicklung garantiert. Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme. T +43 664 2309137

**Baugrundstück** zu verkaufen. Das Baugrundstück befindet sich in sonniger und ruhiger Lage am Ortsrand von Schwarzach zu Wolfurt. Es schließt an eine Einfamilienhaussiedlung an und grenzt Richtung Wolfurt an eine Freihaltefläche. Eine Sackgasse sichert die Zufahrt zum erschlossenen Grundstück. Konzilia Immobilienmakler. T 0664 2516303, harald@konzilia.at

**Wolfurt:** In sonniger und ruhiger Wohngegend wird das Zweifamilien-/Einfamilienhaus verkauft, Baujahr 1968, ca. 123 m<sup>2</sup> Wohnfläche, ca. 414 m<sup>2</sup> Grundfläche, voll unterkellert. Konzilia Immobilienmakler, T 0664 2516303, harald@konzilia.at

## FAHRZEUGE

**Kaufe alle Autos** gegen Barzahlung & gratis Abholdienst. T 0676 9284819

**Laufend günstige Skoda** Vorführwagen und Gebrauchtwagen von ihrem Skoda-Betrieb Bürgle-Garage Rudolf Schwarz GmbH, Lustenauerstraße 50.

**Verkaufe** MF-Traktor 6.700 Std., Allrad, 80 PS, mit hydr. Heckschaufel und 4 Schneeketten, € 12.000,-. T 0676 9403036

## VERSCHIEDENES

**Holzbrickett** zu verkaufen. T 0681 10361757

**HAUSFLOHMARKT** in Wolfurt. Interessante EINZELSTÜCKE wie Kristallgläser, Geschirr, Puppen, Körbe, viele Kleider und div Krimskram. Am Samstag, 13. April, von 9:00 bis 17:00 Uhr in Wolfurt, Hofsteigstraße 11, Nähe Sternensplatz.

**Haus-Flohmarkt** für Heimwerker und Hausbauer. Das Meiste muss weg! Nach Abschluss von Bauarbeiten biete ich Restmaterialien, Maschinen, Handwerkzeuge, Verlängerungskabel, Elektromaterial, Fittings, Abdeckbleche, Stahl und Aluprofile, Kranpaletten usw. – Preise sind Verhandlungssache. Ort und Zeit: Dornbirn, Poststraße 12, morgen FR 12. und übermorgen SA 13. April, jeweils 11:00 bis 17:00 Uhr.

**Abfluss verstopft?** Drexel Rohrreinigung. T 05576 77189

**Abfluss verstopft?** Rohrreinigungsservice reinigt ihre Abflüsse (Küche, Bad, WC, usw.). T 0664 9155323

**GOLD- und SILBERANKAUF!!!** Altgold, Altsilber, Zahngold, Gold- und Silbermünzen, Zinn... Zahle ÜBER dem aktuellen ÖGUSSA-Kurs! LÄNDLEGOLD Edelmetallhandel, Stiglingen 1, DORNBIRN. T 0699 12885545

**Musikantentreff** in Tonis Kuhstall am Sonntag, 14. April 2024, ab 14:00 Uhr. Für alle die Musik und Gesang lieben und einen fröhlichen Musiknachmittag erleben möchten. Eintritt frei! Schöne Grüße Brigitte und Anton Fink TONIS KUHSTALL Treffpunkt für Freunde guter Volksmusik. Hub 131, A-6932, Langen bei Bregenz. T +43 (0)5575 20048, Fax. +43 (0)5575 47324, www.tonis-kuhstall.at

**Europaletten** privat zu verkaufen. T 0664 2531916

## GESCHÄFTLICHES

**Fernseher kaputt** – schnelle Reparatur in eigener Werkstätte, Elektro Jochum, Eisengasse 51. T 0664 4364015, markus@jochum.tv

**TEPPICHE NACH MASS!** Handwebe „Lechtaler“, Fleckerlteppiche, Bad und WC Teppiche, Teppiche für Küche- Ess- Wohn- Schlafzimmer, Gang, Stiege, Outdoor Terrasse, Super Qualität. SD-GROSSLAGER Götzis, Bundesstraße „Kobel“. T 05523 69100, Mo bis Fr 8:00 – 13:00 Uhr.

**NATURANA** Riesen Lager Matratzen und Lattenroste alle Größen, Daunen-Federbetten Polster alle Größen, Ganzjahr-Betten, und vieles mehr. Fachberatung. SD-GROSSLAGER Götzis, Bundesstraße „Kobel“. T 05523 69100, Mo bis Fr 8:00 – 13:00 Uhr.

**VORHÄNGE** hochwertig und exklusiv, neueste Decos und Gardinen genäht. Vorhangschienen, Raffrollos nach Maß. SD-GROSSLAGER Götzis. T 05523 69100, Mo bis Fr 8:00 – 13:00 Uhr.

**MÖBELSTOFFE** riesiges Lager-Direktverkauf, Schaumstoffe und Zuschnitte, Gratis Leihgeräte für Selber Polstern, Zubehör. Fachberatung im SD-GROSSLAGER Götzis. T 05523 69100, Mo bis Fr 8:00 – 13:00 Uhr.

**Elektro Jochum** – wir sind umgezogen. Neu: Eisengasse 51, gegenüber vom „Ventilator“ Öffnungszeiten: Montag + Freitag, 9:00 – 12:00 Uhr, Mittwoch, 16:00 – 19:00 Uhr & jederzeit nach telefonischer Vereinbarung. T 0664 4364015, markus@jochum.tv

**Baumarbeiten** + Wurzelstockfräsen, Baunebenarbeiten mit Schreitbagger, Asphalt- (Flick-) Arbeiten. T 0664 1227902

**Verstopfte Hausleitung** und Rohrreinigungen 24h Notdienst .T 0664 1227902

**Bei Glasbruch – OK Glas** repariert Ihre Fenster sauber und schnell! T 05572 26341-0, F 05572 26341-40, office@okglas.at

**Dietrich – Schloss + Schlüssel** machen Kummer, wähle diese Nummer T 0664 2065820, Steinebach 18, Dornbirn.

**Fassadenanstriche**, Malerarbeiten innen und außen. Prompt, sauber und zuverlässig. T 0699 17279838

**Service und Reparatur** von Kaffeevollautomaten. Da sind Sie bei uns genau richtig! Stromgalerie Dornbirn. T 05572 372529

**Haushaltsgeräte defekt?** Wir reparieren es. Stromgalerie Dornbirn. T 05572 372529

**Installationen** – Gas-Wasser-Heizung-Solar Stephan Montaperti. T 0664 73835923, www.montaperti-installationen.at

**Kein Bild – kein Ton** – wir kommen schon! expert Schelling, Lustenauerstraße 1. T 05572 22228

**Wir reparieren** und überprüfen Kaffeemaschinen der Marken AEG, Gaggia, Jura, Saeco, Spidern, . . . Expert Schelling, Lustenauer Straße 1. T 05572 22228

**Markisen**, Rollläden, Jalousien – Reparaturen oder neu. GP Sonnenschutz, Dornbirn. T 05572 398597, E-Mail: gp@gp-sonnenschutz.at

**Sonpro e.U.** Ländle-Sonnenschutz. Jalousien, Markisen, Rollläden, Reparaturen oder neu. Ignaz-Rüsch-Strasse 4, T 200902, F 200902-61

**Abfluss verstopft?** Drexel Rohrreinigung. T 05576 77189

**Pflasterer** + Plattenleger Reparaturen + viel mehr. T 0680 2227773. Erreichbar von Mo – Fr ab 16:00 – 17:00 Uhr.

**Reparatur arbeiten** und Neuanfertigungen aller Art macht Tischlerei Feuerstein Wolfgang, Dornbirn, Sandgasse 27a. T 05572 28371

**Sohm-IT** Computer- und IT-Service Andreas Sohm, Schloßgasse 3a. T 0676 4028661, www.sohm-it.at

## Vereine im Gemeindeblatt

Vereine, die im Vereinsregister der Bezirkshauptmannschaft Dornbirn eingetragen sind, können ihre Angebote im Gemeindeblatt kostenlos veröffentlichen:

- Im Vereinsteil zweimal jährlich mit Text und Bild (maximal 1.700 Zeichen - inkl. Leerzeichen)
- Im Vereinsanzeiger mit einem Text (maximal 400 Zeichen - inkl. Leerzeichen, maximal fünf Reihenschaltungen)

www.dornbirn.at/gemeindeblatt - gemeindeblatt@dornbirn.at

**DORNBIRN**

## VEREINSANZEIGER

**Dornbirner Vereine, die im Vereinsregister der Bezirkshauptmannschaft Dornbirn eingetragen sind, können ihre Angebote im Vereinsanzeiger kostenlos veröffentlichen. Die Stadt Dornbirn möchte mit diesem Angebot ihre Vereine unterstützen. Die Textlänge darf 400 Zeichen (inklusive Leerzeichen) nicht überschreiten. Maximal sind fünf Reihenschaltungen möglich. Die Dornbirner Vereine haben hier auch die Möglichkeit, zusätzliche Einschaltungen zum Kleinanzeigen-Tarif zu veröffentlichen.**

**Nicht berücksichtigt werden können Vereine oder Initiativen, die ihren Sitz nicht in Dornbirn haben und die nicht im Vereinsregister der Bezirkshauptmannschaft Dornbirn eingetragen sind. Sie haben die Möglichkeit, ihre Angebote bei den Kleinanzeigen zu bewerben.**

**Vereinsanzeigen senden Sie bitte an:**

**E [gemeindeblatt@dornbirn.at](mailto:gemeindeblatt@dornbirn.at)**

**Bitte Vereinsname und Registrierungsnummer der BH-Dornbirn anfügen.**

### **Admira Dornbirn**

Am Samstag, 13. April 2024, Sportanlage Rohrbach, Spielbeginn 16:00 Uhr, spielt unsere 1. Kampfmannschaft das Heimspiel in der VN.at-Eliteliga gegen den Rupp Food Austria FC Hörbranz. Das Vorspiel bestreiten unsere SC Admira Dornbirn Juniors um 13:45 Uhr, gegen den IPA SC Tisis 1b. Wir freuen uns auf Euren Besuch und anschließender Apres-Ski-Party im Mooserpilz!

### **aktion leben vorarlberg**

Höchsterstrasse 30/UG, 6850 Dornbirn, Treffpunkt an der Ach (Familien- und Sozialzentrum) T 0664 75309700, [aktion.leben.vbg@aon.at](mailto:aktion.leben.vbg@aon.at), [www.aktionleben-vorarlberg.at](http://www.aktionleben-vorarlberg.at). Betreuung und Begleitung von Familien in Notsituationen, praktische Hilfe Montag und Mittwoch, 8:00 – 11:00 Uhr, Dienstag, 14:00 – 16:30 Uhr, sowie nach Vereinbarung Leben Erleben (Ausstellung über das vorgeburtliche Leben) für Schulklassen.

### **Aikido Club Dornbirn**

Aikido ist eine friedfertige Kampfkunst und für jedes Alter geeignet. Es fördert die Kondition, Beweglichkeit und die Entwicklung einer ruhenden geistigen Kraft.

Training: Mo 19:00 – 20:30 Uhr, Mi 20:00 – 21:30 Uhr und Fr 19:30 – 21:00 Uhr; Kinder/Jgd. ab 8 Jahren: Fr 17:30 – 19:00 Uhr, im Dojo „Sedo Studio“ (Druckerei Sedlmayr, Lustenauerstr. 79, DO) Kontakt/Tel: 0664 2246238, [www.aikido-dornbirn.at](http://www.aikido-dornbirn.at)

### **Chor Chornetto**

Wer im Chor singt, der kennt diesen Moment. Wenn die eigene Stimme plötzlich mit denen der anderen verschmilzt. Wenn aus vielen Stimmen eins wird: Harmonie. Singen macht glücklich. Bei uns wird nicht „nur“ gesungen. Wir lachen, plaudern, improvisieren und dirigieren. Neue Sängerinnen sind herzlich willkommen! Probe montags 19:30 Uhr, Pfarrheim Hatlerdorf. [chornetto@gmx.net](mailto:chornetto@gmx.net), T 0650 4488223.

### **Füranand Treff**

Treffpunkt und verschiedene Programmpunkte für Jugendliche und Erwachsene mit und ohne Beeinträchtigung am neuen Standort, Marktpassage 4. „Offenes Café“ zum spontan vorbeikommen, geöffnet: Mo, Mi: 15:00 – 19:00, Do: 14:00 – 17:00, Fr: 17:00 – 20:00 Uhr. Das monatliche Programm finden Sie unter: [www.fueranand.at](http://www.fueranand.at). Kontakt und Anmeldung T 0650 4409030 oder: [nadine.huf@fueranand.at](mailto:nadine.huf@fueranand.at).

### **Herzsportgruppe Dornbirn**

Sport und Bewegung für Menschen nach einem Herzinfarkt: Gymnastik, Ausdauer, Spiel und Spaß – mit ärztlicher Begleitung. Alle Herzpatienten (auch Menschen, denen ihr Hausarzt empfohlen hat „auf ihr Herz aufzupassen“) sind eingeladen, an einem Mittwoch, ab 18:00 Uhr, im Turnsaal 2 des BORG Schoren (Höchsterstr.32) zur Information vorbeizukommen! (Info-Tel 0664 3423868)

### **Kneipp Aktiv-Club Dornbirn**

Waldbaden (Shinrin Yoku) ist eine naturbezogene Methode aus Japan und bedeutet „Eintauchen in die Atmosphäre des Waldes“. Beim Waldbaden schlendern wir absichtslos durch den Wald. Achtsamkeitsübungen und Entspannungsmethoden führen zu einem bewussten Erleben des Waldes und von uns selbst. Termin: Samstag, 4. Mai 2024, 9:00 bis ca. 12:00 Uhr, Treffpunkt: Bödele, GH Fetz Referentin – Nadine Maier Preis: € 30,- MG / € 35,- NMG.

### **Krankenpflegeverein Dornbirn**

Annagasse 3, Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 8:00 bis 12:00 Uhr, nachmittags nach vorheriger Terminvereinbarung. T 05572 22095, [info@kpv-dornbirn.at](mailto:info@kpv-dornbirn.at), [www.kpv-dornbirn.at](http://www.kpv-dornbirn.at). Besuchen Sie uns auf unserer Homepage!

### **Leprahilfe**

Leprahilfe Senegal – überparteilich, konfessionell ungebunden. Seit 1980 werden Leprakranke und deren Angehörige im Lepradorf Mballing/Senegal unterstützt. Bedürftigen Familien wird direkt durch Familienpatenschaften geholfen. Dies in Form von Lebensmittelgutscheinen, medizinischer Versorgung, Hilfe beim Wohnen, beim täglichen Überleben. [www.leprahilfe.org](http://www.leprahilfe.org)

**Liederhort CHOR Hatlerdorf**

Hast du Freude am Gesang (unterschiedlichstes Liedgut) und liegt dir etwas an Gemeinschaft, dann bist du in unserem Chor richtig. Alle Stimmlagen in jeder Altersgruppe sind willkommen, Notenkenntnisse sind nicht Voraussetzung. Proben finden jeden Mittwoch, von 19:30 – 21:30 Uhr, im Probe Lokal Mittelfeldstraße 18, Eingang neben Hatler Musig, statt. Anfragen an Obfrau Annemarie Graf, T 0664 5339991.

**MV Rohrbach**

Am 20. April 2024 lädt der Musikvereins Dornbirn-Rohrbach zu einem spannenden Konzertabend im Kulturhaus Dornbirn ein. Unter dem Motto „Dance, Dance, Dance,...“ begleiten wir euch durch einen unterhaltsamen Abend mit schwungvollen Rhythmen! Kartenverkauf: [www.mv-rohrbach.at/events/](http://www.mv-rohrbach.at/events/) Erwachsene € 15.– | Schüler:innen € 10.–, ... danach geht's zur legendären After-Concert-Party!

**Obst-und Gartenbauverein Dornbirn:**

Bärlauch – erkennen, ernten, verarbeiten Bärlauch ist ein Tausendsassa und ein beliebtes Wildkraut. Er sieht giftigen Doppelgängern sehr ähnlich. Sie erfahren, während wir ihn ernten, wie Sie ihn richtig erkennen. Gemeinsam werden wir ihn dann verarbeiten. Termin: Freitag, 19. April 16:00 Uhr, Anmeldung: [tanja@kraeuter-rausch.at](mailto:tanja@kraeuter-rausch.at), Info: [www.ogv.at/dornbirn](http://www.ogv.at/dornbirn)

**Pfadfinder-Club und Gilde Dornbirn**

Durch das große Interesse gibt es nun einen 2. Termin für die Besichtigung und Führung von Schloss Glopper. Wir treffen uns am Mittwoch, 24.4., um 14:50 Uhr, beim Schloss und die Führung beginnt um 15 Uhr. Empfehlenswert ist die Anfahrt mit ÖBB/REX um 14.22 Uhr und mit Bus 175 weiter nach Emsreute. Wir bitten um Anmeldung bis 18. April.

**Seniorenbörse Dornbirn**

Plagt sie ab und zu Langeweile? Fehlt ein Gesprächspartner? Liegen angelernte Fähigkeiten brach? Wir vermitteln sie gerne ehrenamtlich an unsere Mitglieder die genau dafür Hilfe benötigen. Bitte vereinbaren sie einen Gesprächstermin unter T 0650 5952686 oder 0650 5952687. Oder besuchen sie uns Montagvormittag zwischen 8:30 und 11:30 Uhr, im Treffpunkt an der Ach, Höchsterstr. 30.

**VORARLBERG 50plus – Dornbirn**

Erste Radausfahrt ins Allgäu, am Dienstag, 16.4., 9:30 Uhr, Schorenplatz. Db-Hörbranz – Hergensweiler – Roggenzell – Oberreitnau – Lindau-Db. Ca. 70 km, ca. 420 Hm. Info Kurt Birkel. Tel. 0650 9905097.

**Wissen-macht-stark**

Wissen macht stark hat sich zum Ziel gesetzt Kindern im Senegal eine Ausbildung zu ermöglichen. Oft reicht das Einkommen der Familien nicht für das nötige Essen. Schulkosten sind nicht aufzubringen und damit sind sie in der Armut gefangen. Wir wollen den Kindern aus ärmsten Familien zu einer Ausbildung verhelfen und damit eine Perspektive für eine bessere Zukunft geben. [www.wissen-macht-stark.org](http://www.wissen-macht-stark.org)

**Zeitpolster Dornbirn**

Das Betreuungs- und Vorsorgenetz, für Ihre persönliche Altersvorsorge. Pension was nun? Helfen Sie anderen Menschen mit einfachen Unterstützungsleistungen und erhalten Sie jetzt eine Zeitgutschrift, die Sie später einlösen können, wenn Sie selbst Betreuung benötigen. Sie suchen Hilfe, kostengünstig und freundlich? Tel.: +43 664 88720768, [team.dornbirn@zeitpolster.com](mailto:team.dornbirn@zeitpolster.com) [www.zeitpolster.com](http://www.zeitpolster.com)

**Jahrgang 1934**

Nachdem unser letzter Hock sehr gemütlich war, machen wir es doch gleich wieder. Und zwar am 16. April um 15:00 Uhr im Café Danner! Euer Jahrgängerteam.

**Jahrgang 1937**

Liebe Jahrgängerinnen und Jahrgänger unser Stammtisch findet jeden zweiten Donnerstag im Monat, ab 16:00 Uhr im Cafe Danner statt. Wir freuen uns auf Euch. Der Ausschuss.

**Jahrgang 1947**

Dienstag, 23.4.2024. Besuch des VlbG. Landesmuseums in Bregenz mit Führung. Anmeldung mit Einzahlung von € 15,- bis spätestens 18.4.2024, auf unser Konto. Euer 47er Team.

**Jahrgang 1972**

Niemand ist perfekt, aber wer 1972 geboren wurde, ist nah dran. Du bist 1972 in Dornbirn geboren, aufgewachsen oder wohnhaft und an einer Mitgliedschaft interessiert sind? Anmeldungen unter [www.1972er.at](http://www.1972er.at) werden jederzeit gerne entgegengenommen.



## VEREINE

An dieser Stelle können Dornbirner Vereine, die im zentralen Vereinsregister eingetragen sind, zweimal jährlich kostenlos über ihre Aktivitäten berichten. Die Texte sind von den Vereinen verfasst und werden von der Gemeindeblattverwaltung nicht redigiert.

### JUDOKAS

## ÜBER SICH HINAUS GEWACHSEN!

**Für die Dornbirner Judokas ging es in der 2. Judo-Bundesliga am Wochenende zum Absteiger Pinzgau. „Wir waren uns bewusst, auf einen starken Gegner zu treffen und die Chancen, Punkte mitzunehmen, war aus meiner Sicht eher gering“, meinte Cheftrainer David Böhler. Doch es sollte alles ganz anders kommen.**

Die Dornbirner, unterstützt von einem Legionär aus Italien, zeigten schon zu Beginn auf. Der 17-jährige Christoph Canal (-66 kg) siegte in seinem ersten Kampf, das gleiche Kunststück gelang dem 16-jährigen Carlo Kohler (-73 kg), der seinen Gegner ebenfalls mit Ippon von der Matte fegte. Die zwei nachfolgenden Kämpfe von Leon Nussbaumer (-81 kg) und Gabriel Bretschneider (-90 kg) gingen verloren. Dann zeigte Davide Pozzi (-100 kg) aus Turin groß auf, er war seinem



Gegner in allen Belangen überlegen und holte die Führung wieder zurück. Genauso stark war das Messestädter Schwergewicht Khangerel Batkhuyag (+100 kg), der mit einem Ipponsieg von der Judomatte trat. Im letzten Kampf der ersten Runde war Manuel Wiesler (-60 kg) auf der Matte, unterstützt von den mitgereisten Fans sicherte er mit einem tollen Wurf die 5:2 Halbzeitführung gegen den Favoriten Pinzgau. Die Dramatik dieses Wettkampfs nahm weiter zu, waren doch die Pinzgauer für ihre Heimstärke bekannt. Christoph Canal verlor seinen Kampf, dagegen holte Volkhard Stangl (-73 kg) wieder den Sieg. Auch Nussbaumer verlor, dagegen konnte sich Bretschneider für die Auftaktniederlage revanchieren und gewann. Davide Pozzi musste erst gar nicht kämpfen, sein Gegner trug eine nicht regelkonforme Jacke und wurde mit Hansokumake von der Matte gestellt. Batkhuyag verlor seinen Kampf, dagegen konnte Wiesler mit einem tollen Wurf, wiederum Ippon, den 9:5 Auswärtssieg der Dornbirner sichern.

# STÄDTISCHE EINRICHTUNGEN

Öffnungszeiten

## AMT DER STADT DORNBIRN

Rathausplatz 2  
T +43 55 72 306 0  
F +43 55 72 306 1008

### Öffnungszeiten:

MO – DO 8:00 – 12:00 Uhr  
und 13:30 – 16:00 Uhr  
FR 8:00 – 12:00 Uhr

Besucher:innen werden gebeten, Termine mit den jeweiligen Abteilungen entweder telefonisch oder per E-Mail zu vereinbaren. Die Kontakte dazu finden Sie im Internet unter der Adresse: [www.dornbirn.at/kontakt](http://www.dornbirn.at/kontakt).

## ÖFFNUNGSZEITEN INFOTHEK

### ÖFFNUNGSZEITEN INFOTHEK IM RATHAUS (EINGANG STADTSTRASSE)

MO – DO 7:45 – 16:30 Uhr  
FR 7:45 – 13:00 Uhr

## KRANKENHAUS DER STADT DORNBIRN

Lustenauerstraße 4  
T +43 5572 303 0

**Bitte informieren Sie sich auf der Homepage:  
[krankenhaus.dornbirn.at](http://krankenhaus.dornbirn.at).**

## PUBLIKUMSLAUF EISARENA IM MESSESTADION

Alle Öffnungszeiten auf [www.dornbirn.at](http://www.dornbirn.at)

## FAMILIENZENTRUM

Treffpunkt an der Ach, Höchstlerstraße 30

### Familien

T +43 5572 306 4161  
E [treffpunktanderach@dornbirn.at](mailto:treffpunktanderach@dornbirn.at)

### Soziales

T +43 5572 303 6510  
E [soziales@dornbirn.at](mailto:soziales@dornbirn.at)

## GARTENABFALLSAMMELSTELLE / FORACHECK

### Öffnungszeiten:

MI 17:00 – 19:00 Uhr  
FR 13:00 – 18:00 Uhr  
SA 8:00 – 16:00 Uhr

**Bei Fragen wenden Sie sich bitte an T +43 5572 3065555  
oder an E [abfallberatung@dornbirn.at](mailto:abfallberatung@dornbirn.at).**

## SPERRMÜLL SAMMELHOF

### Öffnungszeiten:

MO – FR 14:00 – 19:00 Uhr  
Bei weiteren Fragen wenden Sie sich bitte an  
T +43 5572 306 5555 oder an  
E [abfallberatung@dornbirn.at](mailto:abfallberatung@dornbirn.at)

**TAGESBETREUUNG FÜR ÄLTERE MENSCHEN****für pflege- und betreuungsbedürftige Menschen**

Höchsterstraße 30 (2. OG)

**Öffnungszeiten:**

DI – FR 8:00 – 17:00 Uhr

Information und Anmeldung: T +43 5572 303 6510  
 oder direkt in der Tagesbetreuung: T +43 5572 303 6501

**FEUERWEHR DORNBIRN**

Siegfried-Fußenegger-Straße 2

T 05572 52500

E [feuerwehr@dornbirn.at](mailto:feuerwehr@dornbirn.at)

Feuerlöscher können zur Überprüfung zu den  
 Öffnungszeiten abgegeben werden.

**Öffnungszeiten:**

MO – DO 8:00 – 12:00 und 13:00 – 17:00 Uhr  
 FR 8:00 – 12:00 Uhr

**DORNBIRN TOURISMUS & STADTMARKETING GMBH**

Rathausplatz 1a

T +43 5572 22188

E [tourismus@dornbirn.at](mailto:tourismus@dornbirn.at)**Öffnungszeiten:**

MO – FR 9:00 – 17:00 Uhr  
 SA 9:00 – 12:00 Uhr  
 Sonn- und Feiertage geschlossen.

**KARRENSEILBAHN  
UND PANORAMARESTAURANT**

6850 Dornbirn

Güttelestraße 6

T +43 5572 22140

E [karren@dornbirn.at](mailto:karren@dornbirn.at), [karren.at](mailto:karren.at)

fb: /Karrenseilbahn, instagram: karrenseilbahndornbirn

**Fahr- und Öffnungszeiten Karrenseilbahn und  
Panoramarestaurant Karren**

MO – SA 9:00 – 23:00 Uhr

SO 9:00 – 21:00 Uhr

**MINIGOLFANLAGE GRÜNER BAUM**

Vordere Achmühlerstraße 40

T +43 660 8251232

**Öffnungszeiten:**

DI – SA 13:30 – 21:00 Uhr  
 SO 11:00 – 19:00 Uhr  
 Montag Ruhetag

**FRISCHLUFT IM CAMPING DORNBIRN**

6850 Dornbirn, Güttelestraße 15

T +43 5572 29119

E [info@camping-dornbirn.at](mailto:info@camping-dornbirn.at), [camping-dornbirn.at](mailto:camping-dornbirn.at)fb: [campingdornbirn](https://www.facebook.com/campingdornbirn), instagram: [camping\\_dornbirn](https://www.instagram.com/camping_dornbirn)**Öffnungszeiten:**

MO – DO 9:00 – 14:00 Uhr  
 FR, SA 9:00 – 22:00 Uhr  
 SO 9:00 – 18:00 Uhr

# STÄDTISCHE EINRICHTUNGEN

Öffnungszeiten

## DAS STADTBAD

Schillerstraße 18  
6850 Dornbirn  
T +43 5572 22687  
E [stadtbad@dornbirn.at](mailto:stadtbad@dornbirn.at)  
[www.stadtbad.at](http://www.stadtbad.at)  
[facebook.com/StadtbadDornbirn](https://facebook.com/StadtbadDornbirn)

**Öffnungszeiten auf [www.stadtbad.at](http://www.stadtbad.at)**

## STADTMUSEUM DORNBIRN

Marktplatz 11  
T +43 5572 306 4911  
[stadtmuseum.dornbirn.at](http://stadtmuseum.dornbirn.at)

### Öffnungszeiten:

DI – SO 10:00 – 17:00 Uhr  
Montags geschlossen, Ausnahme wenn Montag ein  
Feiertag ist.

## INATURA – ERLEBNIS NATURSCHAU DORNBIRN

Jahngasse 9  
T +43 5572 23235 0  
E [naturschau@inatura.at](mailto:naturschau@inatura.at)  
[www.inatura.at](http://www.inatura.at)

### Öffnungszeiten:

Täglich 10:00 – 18:00 Uhr

### Sekretariat und Besucher-Service

MO – FR 8:30 – 18:00 Uhr  
T +43 5572 23235 0

### Fachberatung

MO – FR 9:00 – 12:00 Uhr  
T +43 676 833064766

## STADTARCHIV DORNBIRN

Marktplatz 11  
T +43 5572 306 4905  
E [stadtarchiv@dornbirn.at](mailto:stadtarchiv@dornbirn.at)

### Öffnungszeiten:

DI 9:00 – 12:00 und 14:00 – 17:00 Uhr  
MI – FR 9:00 – 12:00 Uhr

**FLATZ MUSEUM**

Marktstraße 33

T +43 5572 306 4839

E info@flatzmuseum.at, flatzmuseum.at

**Öffnungszeiten:**

DO 17:00 – 20:00 Uhr

FR 15:00 – 17:00 Uhr

SA 11:00 – 17:00 Uhr

Und nach Vereinbarung.

**MUSIKSCHULE DORNBIRN**

Rosenstrasse 6

Leitung: Dir. Ivo Warenitsch

E musikschule@dornbirn.at

T +43 5572 306 4850

**Büro-Öffnungszeiten Musikschule:**

MO – MI 9:00 – 12:00 und 14:00 – 17:00 Uhr

DO – FR 9:00 – 12:00 und 14:00 – 16:00 Uhr

## ABTEILUNGEN

**JAZZSEMINAR**

Am Kehlerpark 4

Leitung: Aja Zischg

E jazzseminar@dornbirn.at, T +43 5572 3064855

**Büro-Öffnungszeiten Jazzseminar:**

DI 14:00 – 17:00 Uhr

DO 8:30 – 12:00 und 16:15 – 18:00 Uhr

**TANZABTEILUNG**

Am Kehlerpark 4, 3. Stock

Leitung: Brigitte Jagg

T +43 5572 3064857

E tanzabteilung@dornbirn.at

**Büro-Öffnungszeiten Tanzabteilung:**

DI 16:30 – 17:30 Uhr

**ÖFFNUNGSZEITEN DER BIBLIOTHEKEN  
IM DORNBIRNER BIBLIOTHEKSVERBUND****STADTBIBLIOTHEK DORNBIRN**

Schulgasse 44a

T +43 5572 306 4820

E stadtbibliothek@dornbirn.at

stadtbibliothek.dornbirn.at

**Öffnungszeiten:**

DI 10:00 – 18:00 Uhr

MI 10:00 – 18:00 Uhr

DO 10:00 – 18:00 Uhr

FR 10:00 – 18:00 Uhr

SA 10:00 – 16:00 Uhr

**EHRENAMTLICH GEFÜHRTE  
STADTTEILBÜCHEREIEN****BÜCHEREI UND SPIELOTHEK HATLERDORF**

Unterer Kirchweg 2, (im Pfarrheim)

T +43 670 4008896

buecherei-hatlerdorf.bvoe.at

**Öffnungszeiten:**

MO 8:30 – 11:00 und 15:00 – 17:00 Uhr

MI 16:00 – 19:00 Uhr

SA 17:00 – 19:30 Uhr

# STÄDTISCHE EINRICHTUNGEN

## Öffnungszeiten

### **BÜCHEREI OBERDORF**

Zanzenberggasse 1, (im Pfarrheim)  
T +43 5572 39800339  
E oberdorf.buecherei@dornbirn.at  
www.instagram.com/buecherei.oberdorf

#### **Öffnungszeiten:**

DI 15:00 – 18:00 Uhr  
DO 16:00 – 19:00 Uhr

### **BÜCHEREI ROHRBACH**

Rohrbach 37 (Pfarrzentrum St. Christoph)  
T +43 664 4761693  
buecherei-rohrbach.at

#### **Öffnungszeit:**

DI 15:00 – 19:00 Uhr  
DO 15:00 – 19:00 Uhr

### **BÜCHEREI UND SPIELOTHEK WALLENMAHD**

Bachmähdle 11 (VS Wallenmahd)  
T +43 5572 306 4824  
www.wallenmahd.bvoe.at  
E buecherei.wallenmahd@dornbirn.at

#### **Öffnungszeiten:**

DI 15:30 – 18:00 Uhr  
MI 8:00 – 10:00 Uhr  
DO 15:30 – 18:00 Uhr  
FR 8:00 – 10:00 Uhr

### **BÜCHEREI IM HAUS DER BEGEGNUNG**

Rosenstraße 8a  
6850 Dornbirn  
E buecherei.rosenstrasse@dornbirn.at

#### **Öffnungszeiten:**

DI 14:30 – 16:00 Uhr  
und nach Vereinbarung

### **BÜCHEREI UND SPIELOTHEK HASELSTAUDEN**

Feldgasse 30  
T +43 5572 306 8215  
buecherei.haselstauden.bvoe.at

#### **Öffnungszeiten:**

MO 15:00 – 18:00 Uhr  
MI 15:00 – 18:00 Uhr  
FR 15:00 – 18:00 Uhr

### **BÜCHEREI UND SPIELOTHEK SCHOREN**

Schorenquelle 5 (Pfarramt Bruder Klaus)  
T +43 5572 233447835  
E buecherei.schoren@dornbirn.at

#### **Öffnungszeiten:**

MO 15:30 – 18:30 Uhr  
DI 15:30 – 17:00 Uhr  
DO 15:30 – 18:30 Uhr

# ÄRZTE AUSSER DIENST

Stellen und Dienste

## DR. JOHANNA DREIBHOLZ

Ärztin für Allgemein-  
und Arbeitsmedizin, Taucherärztin  
Notärztin, ÖÄK-Diplom/Zertifikat für  
Reise- und Ernährungsmedizin  
Dornbirn, Höchsterstraße 27  
T +43 5572 205070

Unter 141 erfahren sie welche  
weiteren Ordinationen geöffnet sind.

## Die Ordination bleibt vom 11. bis 18. April 2024 geschlossen!

Unsere Vertretung übernehmen:

Dr. Mathias Gretler  
Dornbirn  
Kreuzgasse 13  
T +43 5572 21508

Dr. Christine Schwärzler  
Dr. Christine Spiegel-Bimmer  
Schulgasse 7, Europapassage  
Dornbirn  
T +43 5572 24137

# DORNBIRN

## Fahrrad gestohlen?

**Die Registrierung der Rahmennummer bei der Stadtpolizei spart Ärger, Aufwand und Kosten.**

Die Registrierung ist kostenlos und kann während der Öffnungszeiten  
des Rathauses bei der Stadtpolizei durchgeführt werden.



# Ärztlicher Notdienst

Wochenenddienst von Ärzten und Apotheken

## Ärzte Bereitschaftsdienst

telefonische Auskunft unter:

T +43 5572 141

## SAMSTAG

**Bereitschaftsdienst:**

SA 13. April

von 7:00 bis 19:00 Uhr

**Ordinationszeiten** von

10:00 – 12:00 Uhr sowie

zwischen 17:00 – 18:00 Uhr.

**Außerhalb der Ordinationszeiten:**

T +43 5572 141

## Dr. Christine Schwärzler

Schulgasse 7 / Europapassage

T +43 5572 24137



## SONNTAG

**Bereitschaftsdienst:**

SO 14. April

von 7:00 bis 19:00 Uhr

**Ordinationszeiten** von

10:00 – 12:00 Uhr sowie

zwischen 17:00 – 18:00 Uhr.

**Außerhalb der Ordinationszeiten:**

T +43 5572 141

## Dr. Christine Spiegel-Bimmer

Schulgasse 7 / Europapassage

T +43 5572 24137



## WAS IST EIN NOTFALL?

Je nach Art der Verletzung oder der Krankheit gibt es unterschiedliche Anlaufstellen, die Ihnen gerne behilflich sind. Bitte beachten Sie, dass die Notfalleinrichtungen ausschließlich bei akuten und dringlichen Fällen in Anspruch genommen werden sollten. Notarzt und Rettungssystem (T 144)

- Bewusstlosigkeit, Eintrübung
- Epileptischer Anfall
- Akute, starke Schmerzen über der Brust
- Akute Atemnot, Unfälle

## AMBULANZ DES KH DORNBI<sup>RN</sup>

- Frische Verletzungen
- Spezialambulanzen (z. B. onkologische Ambulanz)

## PRAKTISCHE ÄRZTE

(T +43 5572 141)

- Alle übrigen akuten Erkrankungen mit gebotener Dringlichkeit

## ZAHNÄRZTLICHER WOCHENEND- UND FEIERTAGSDIENST

SA 13. April von 9:00 – 11:00 Uhr

SO 14. April von 9:00 – 11:00 Uhr

## Dr. Boris Slav Christof

Schlossplatz 13

Hohenems

## ACHTUNG

Die Informationen zum ärztlichen Notdienst haben den Datenstand zum Zeitpunkt der Drucklegung. Es ist möglich, dass sich die Bereitschaftsdienste ändern. Den aktuell diensthabenden Arzt können Sie unter der Telefonnummer 141 erfragen.



# DORNBI RN

## APOTHEKEN- BEREITSCHAFTSDIENST

FR 8:00 Uhr – SA 8:00 Uhr

### **Apotheke-Drogerie Kaufus KG**

Schlossplatz 5, Hohenems  
T +43 5576 72335

—

SA 8:00 Uhr – SA 18:00 Uhr

### **Apotheke im Messepark**

Messestraße 2  
T +43 5572 55880

—

SA 18:00 Uhr – SO 8:00 Uhr

### **Salvator-Apotheke**

Marktstraße 52  
T +43 5572 22428

—

SO 8:00 Uhr – MO 8:00 Uhr

### **Stadt-Apotheke**

Marktstraße 3  
T +43 5572 22852

—

MO 8:00 Uhr – DI 8:00 Uhr

### **Apotheke im Hatlerdorf**

Hatlerstraße 25  
T +43 5572 31809

—

DI 8:00 Uhr – MI 8:00 Uhr

### **Nibelungen-Apotheke**

Kaulbachstraße 5, Hohenems  
T +43 5576 79470

—

DI 8:00 Uhr – MI 8:00 Uhr

### **Rheintal-Apotheke**

Hofsteigstr. 1, Lustenau  
T +43 5577 83344

—

MI 8:00 Uhr – DO 8:00 Uhr

### **Braun-Apotheke**

Maria-Theresien-Str. 13, Lustenau  
T +43 5577 82021

—

DO 8:00 Uhr – FR 8:00 Uhr

### **Lebensquell-Apotheke**

Haselstauderstraße 29a  
T +43 5572 201120

## TIERÄRZTLICHER WOCHENEND- UND FEIERTAGSDIENST

Dienstbereitschaft laut telefonischer  
Auskunft bei Ihrem Tierarzt.

## WAS IST BEI EINEM TODESFALL ZU TUN?

Für die Totenbeschau ist die RFL  
unter 144 zu kontaktieren, welche  
in weiterer Folge einen „Poolarzt“  
verständigt. Gemäß Bestattungs-  
gesetz ist die oder der Verstorbene  
bis zur Durchführung der Toten-  
beschau am Sterbeort zu belassen.

**Die Dornbirner Bestattungs-  
unternehmen stehen Ihnen für  
sämtliche weiteren Fragen gerne  
zur Verfügung:**

### **Nuck**

T +43 5572 394466 oder  
T +43 664 3088215

### **Oberhauser**

T +43 5572 20630 oder  
T +43 664 2406610

### **Willam**

T +43 5572 398540 oder  
T +43 664 3777044

# Sudoku

		1	7	8				2
5			6			9		
		3		1			6	
		2		6		7	4	
	9						1	
	3	7		9		2		
	1			4		5		
		5			1			7
8			3	5	1			

österr. Politiker (Franz)	größte Stadt Europas	süd-schwe-dische Insel	nicht hügelig, eben	un-menschlich	vornehm tuender, eingebild. Mensch	Regel-verstoß (Sport)
rechter Neben-fluss der Mur	Fluss in der Steier-mark	Anzei-chen für eine Straftat	An-triebs-kraft	„Bein-kleid“	Lehre vom Licht	
Ent-deckung	Abtei in Ober-bayern	Worte, Sätze aus-sprechen	Gewässer-rand	österr. Modera-torin (Karin)	Teil des Kranken-hauses (Abk.)	Sekret abson-derndes Organ
deckel-artiger Ver-schluss	Ausruf des Erstau-nens	Fremd-wortteil: falsch	Abk.: Normal-null	links-rhein. Mittel-gebirge	Kaviar-fisch	dt. Normen-zeichen (Abk.)
Neben-fluss der Sulm	ver-muten, voraus-sehen	Zeit-raum von 24 Stunden	Mönchs-gewand mit Kapuze	Wortteil: Tausend	kräftig	chin. Politiker (Xiao-ping) †
		Insel vor Marseille	Preis-tabelle	chem. Zeichen: Barium	Droh-wort	hin und ...
Kose-name für den Groß-vater	perfekt		Kreatur, Orga-nismus		Daten-auto-bahn (Kzw.)	
positives Ergebnis einer Be-mühung			Bundes-land von Öster-reich			



## IMPRESSUM

AMTS- UND ANZEIGENBLATT

**Erscheint jeden Freitag**

**Einzelpreis € 1,00**

Erscheinungsort und Verlagspostamt  
6850 Dornbirn

**Inserate sind jeweils bis:**

DI 12:00 Uhr  
(vor Feiertagen MO 12:00 Uhr)  
schriftlich einzureichen

## Medieninhaber (Verleger) und Herausgeber:

Stadt Dornbirn  
Rathausplatz 2, 6850 Dornbirn  
T +43 5572 306 1250

Für Druck- und Satzfehler wird nicht gehaftet

**E-Mail**  
gemeindeblatt@dornbirn.at

## Redaktion

Ing. Charlotte Erhart (Leitung)  
Mag. Andrea Bonetti-Mair  
Mag. Ralf Hämmerle  
Elisabeth Haschberger MA

## Inserate

Vanessa Palli

## Hersteller

Vorarlberger Verlagsanstalt GmbH  
www.vva.at

## Auflösung von Woche 14/2024

3	6	1	5	4	7	8	9	2	F	I	A	B	A
9	5	7	3	8	2	6	4	1	K	L	I	M	A
2	8	4	6	9	1	5	7	3	B	I	E	N	E
5	4	8	2	3	9	7	1	6	A	L	P	E	W
1	3	2	7	6	8	4	5	9	K	U	G	E	B
6	7	9	1	5	4	3	2	8	B	O	W	L	I
7	9	8	4	2	3	1	5	6	A	N	I	S	E
8	1	5	9	7	6	2	3	4	A	N	I	S	E
4	2	3	8	1	5	9	6	7	C	H	A	O	S
	S	R	W		C	H	A	O	S	H	G	I	N
	E	I	S	E	N	H	U	T	N	F	L	O	R
	R	E	E	D	E	T	M	I	E	R	E	A	B
	B	A	D	E	D	I	A	E	T	I	R	E	D
	I	L	I	A	S	M	O	D	E	R	A	T	O
	L	A	N	N	E	R	V	O	R	A	R	L	B

DORNBIRN

Jugendsinfonieorchester Dornbirn

# CARMINA BURANA

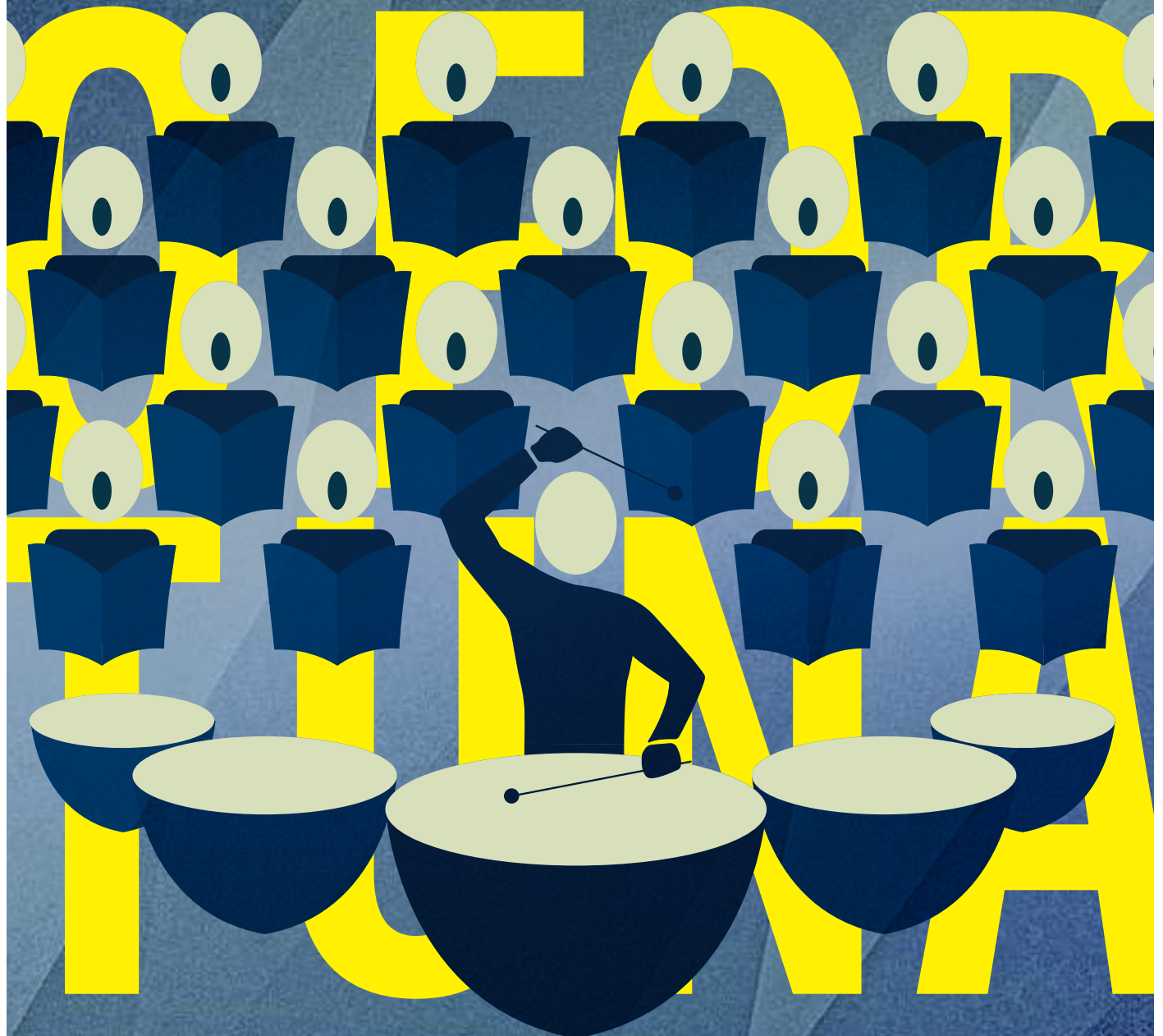
Kammerchor Lindau

Mann O Mann

Kinderchor des Valentin-Heider-Gymnasiums Lindau

Vorarlberger Madrigalchor

Rheinberger Chor Vaduz



**27. April 2024, 19:30 Uhr**  
**Kulturhaus Dornbirn**

VVK: Dornbirn Tourismus,  
events-vorarlberg.at



**16. Juni 2024, 17:00 Uhr**  
**Denkfabrik Lindau**

VVK: Lindau Tourismus,  
und an der Abendkasse



DORNBIRN

6. Abonnementkonzert  
Sonntag, 28. April 2024  
Kulturhaus Dornbirn

HÖRGENUSS

**Bruckner Orchester Linz**  
**Markus Poschner**, Dirigent  
**Chouchane Siranossian**, Violine



© Reinhard Winkler



© Tashko Tashcheff



© Kaupo Kikkas

**Felix Mendelssohn Bartholdy,**  
**Konzert für Violine und Orchester,**  
**e-Moll, op. 64 (1. Fassung 1844)**

**Anton Bruckner,**  
**Sinfonie Nr. 6, A-Dur, (WAB 106)**

Konzertbeginn 18:00 Uhr  
Einführung in das Programm  
durch Robert Schneider  
um 17:30 Uhr



**Kartenvorverkauf**  
Dornbirn Tourismus, Rathausplatz 1a,  
T +43 5572 22188, [tourismus@dornbirn.at](mailto:tourismus@dornbirn.at)  
Abendkasse ab 17:00 Uhr

Ein Konzert im Rahmen  
des Bodenseefestivals



KLASSIK 23|24



9 119 000 110 11974